

## 申述的摘要

## Gist of Representations

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-1	陳韻滢 Chan Wan Ying (transliteration)	支持有關在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶作擬議雙塔式建築物的圖則修訂項目 A (g)項。 Support Amendment Item A(g) in respect of the proposed twin tower development on "Comprehensive Development Area (1)" ("CDA(1)") and "CDA(2)" zones.	增加電用車服務直達啓德郵輪碼頭。 Provide electric-driven vehicle service to the Kai Tak Cruise Terminal.
TPB/R/S/K22/3-2	Zhou Hua	同上 Ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-3	Chan Kwan Hung	同上 Ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-4	Li Chi Ho	同上 Ditto	須預留一定空間作休憩地方，使啓德成爲商業及住宅混合發展的典範。 To reserve certain amount of open spaces in order to facilitate Kai Tak becoming a model for mixed

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			commercial/residential development.
TPB/R/S/K22/3-5	Kwan Chun Wah	同上 Ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-6	李煜南 Lee Yuk Nam (transliteration)	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-7	T.K.Yeung	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-8	Jim Cheng	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-9	Catherine Au	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-10	Phyllis Sung	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-11	Terence Fong	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-12	Lang Mei Chu, Sophia	支持兩座高度限制為於主水平基準上 175 米的「雙塔式」建築概念。 Support the Twin Tower concepts with	須另覓更適合位置。 Need to relocate to other more suitable location.

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		building heights restrictions to 175mPD	
TPB/R/S/K22/3-13	馬 Ma (transliteration)	支持兩座高度限制為於主水平基準上 175 米的「雙塔式」建築概念。 Support the Twin Tower concepts with building heights restrictions to 175mPD	須另覓更適合位置。 Need to relocate to other more suitable location
TPB/R/S/K22/3-14	韓鈺澄 Hon Yuk Ching (transliteration)	支持有關在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶作擬議雙塔式建築物的圖則修訂項目 A (g)項。 Support Amendment Item A(g) in respect of the proposed twin tower development on "Comprehensive Development Area (1)" ("CDA(1)") and "CDA(2)" zones.	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-15	劉健林 Lau Kin Lam	同上 Ditto	同上 Ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-16	劉政道 Lau Ching Chun (transliteration)	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-17	Lam Chu Fan	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-18	名字不詳。 Illegible	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-19	Chan Ka Ho	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-20	梁展鵬 Leung Chin Pang (transliteration)	支持有關在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶作擬議雙塔式建築物的圖則修訂項目 A (g)項。 Support Amendment Item A(g) in respect of the proposed twin tower development on “Comprehensive Development Area (1)” (“CDA(1)”) and “CDA(2)” zones.	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-21	申晶	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Sun Ching (transliteration)	Ditto	Ditto
TPB/R/S/K22/3-22	郎美珠 Leong Mei Chu (transliteration)	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-23	區 Au (transliteration)	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-24	Sabrina Chow	同上 Ditto	環保運輸系統是啓德發展的關鍵項目。 Monorail (Environmentally Friendly Transport System) is critical to Kai Tak Development.
TPB/R/S/K22/3-25	Douglas Innes	同上 Ditto	環保運輸系統令啓德更易通達。 Monorail will make Kai Tak more accessible.
TPB/R/S/K22/3-26	楊永安 Yeung Wing On (transliteration)	同上 Ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-27	Chu Ngan Yam	同上 Ditto	同上 Ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-28	Denny Lai	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-29	Chan Wan Ying	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-30	Leung Ying Kin	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-31	Paul Fiehler	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-32	Leung Chan Chi Kwan	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-33	謝慶華 Tse Hing Wah (transliteration)	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-34	Leung Kien Tung	支持兩座高度限制為於主水平基準上 175 米的「雙塔式」建築概念。 Support the Twin Tower concepts with building heights restrictions to 175mPD.	須另覓更適合位置。 Need to relocate to other more suitable location

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-35	李名揚 Lee Ming Yeung (transliteration)	支持有關在啓興路附近的「其他指定用途」註明「園景美化高架行人道」的圖則修訂項目 G (9)項。 Support Amendment Item G(9) in respect of the "Other Specified Uses" annotated "Landscaped Elevated Walkway" near Kai Hing Road.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 將位於大業街的出口與定安街行人隧道與牛頭角道/觀塘道交界的行人天橋連接，增加路牌指示及改善行人通道。              Provision of footbridge to connect the exit at Tai Yip Street, the subway at Ting On Street and the footbridge at the junction of Ngau Tau Kok Road and Kwun Tong Road. Addition of signage to improve pedestrian access.</li>   <li>- 由牛頭角地鐵站行人隧道出口接駁行人天橋，沿著勵業街通往海濱道，或利用偉業街一帶即將發展的用地，例如前觀塘及九龍灣工廠大廈用地等，在新落成的大廈預留位置建架空行人天橋系統，以連接牛頭角地鐵站與觀塘海濱。              From the pedestrian subway of Ngau Tau Kok MTR station along Lai Yip Street to Hoi Bun Road, or</li> </ul>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>make use of the land along Wai Yip Street or reserve space at new building for provision of footbridges to connect with Ngau Tau Kok MTR station and the Kwun Tong waterfront.</p>
TPB/R/S/K22/3-36	Hong Tai Yuen Ltd.	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 進一步將行人天橋由鴻業街伸延至海濱道，並提供著落點至海濱長廊及海濱道公園。 Further extend the Hung Yip Street footbridge along Hoi Bun Road to form an elevated walkway system or a decent pedestrian connection with landings on the waterfront promenade and Hoi Bun Road Park.</li> <li>- 應整體考慮九龍灣、觀塘、海濱和啓德之間的行人連接。 The pedestrian connection among Kowloon Bay, Kwun Tong, harbourfront and Kai Tak should be</li> </ul>



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>considered in an overall context.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 值得將行人連接由勵業街直接連接海濱，更具成本效益。 It is worthwhile and more cost effective to extend the pedestrian connection throughout Lai Yip Street to the harbourfront directly.</li> <li>- 考慮提供一個廣泛的高架行人路，將牛頭角地鐵站、前觀塘工廠大廈地盤、海濱道公園和海濱地帶相連接。 Consider to provide an extensive elevated walkway linking Ngau Tau Kok MTR Station, the former Kwun Tong Factory Building Site, Hoi Bun Road Park and the harbourfront areas.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-37	Olinda Ltd.	同上 Ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-38	Joint Vision Ltd.	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		Ditto	Ditto
TPB/R/S/K22/3-39	Lai Chi Kwan	<p>支持有關在北停機坪的高架行人道的地帶改動，即圖則修訂項目 D (g)；及有關道路改動的圖則修訂項目 G 項。</p> <p>Support Amendment Item D(g) in respect of the zoning amendments relating to the elevated walkway at the north apron area and Item G regarding the zoning amendments related to revised road alignments.</p>	<p>建議於觀塘海濱及商貿區一帶舉辦地區活動及設立零售餐飲等設施，增加人流，在辦公時間以外能活化商貿區。</p> <p>Propose organizing district activities and provide retails and catering facilities along the Kwun Tong waterfront and business district to enhance pedestrian flow after office hours to revitalize this commercial business district.</p>
TPB/R/S/K22/3-40	Yau Man Nga	<p>支持有關在北停機坪的高架行人道的地帶改動，即圖則修訂項目 D (g)；及有關道路改動的圖則修訂項目 G 項。</p> <p>Support Amendment Item D(g) in respect of the zoning amendments relating to the elevated walkway at the north apron area and Item G regarding the zoning amendments related to revised road alignments.</p>	<p>建議興建行人天橋改善由牛頭角地鐵站至海濱一帶地區行人連接道。</p> <p>Proposed walkway to improve the connections between Ngau Tau Kok MTR Station to the waterfront area.</p>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-41	賴卓勇 Lai Cheuk Yung (transliteration)	反對有關「綜合發展區(1)及(2)」地帶的「雙塔式」建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” zones for the twin tower.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 取消對「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的改動。 Cancel the amendments to “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.</li> <li>- 保持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶原來的高度限制，即維持「綜合發展區(2)」的高度限制為主水平基準上 40 米(主水平基準上 40 米)。 Maintain the original building height restrictions for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones, i.e. building height restrictions of 40mPD for “CDA(2)” zone should be kept.</li> <li>- 盡量減少高建築物群及增加建築物之間的空間和高低層次。 Reduce the building cluster and increase separations between</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			buildings and variety of building height as far as possible.  - 增加綠化。 Provide more greenery.
TPB/R/S/K22/3-42	S.Y. Mei Ling	同上 ditto	維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」原來的高度限制，即維持「綜合發展區(2)」的高度限制為主水平基準上 40 米 <sup>1</sup> 。 To maintain the original building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” sites, i.e. building height restrictions of 40mPD for the “CDA(2)” must be kept <sup>1</sup> .
TPB/R/S/K22/3-43	Tsang Bik Kum	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-44	Lau Yat Tuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-45	Li Yuk Sze	同上	同上

<sup>1</sup> According to the Approved Kai Tak OZP No. S/K22/2, the building height restrictions imposed on “CDA(1)” zones are 40mPD and 175mPD and the building height restriction imposed on the “CDA(2)” zone is 40mPD.

啓德分區計劃大綱核准圖 S/K22/2 劃作為「綜合發展區(1)」地帶的建築物高度限制為主水平基準上 40 米及 175 米，而「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制為主水平基準上 40 米。

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-46	Fu Kai Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-47	Sujiati	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-48	Chu Sau Ying	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-49	Zhu Jun Rong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-50	Li Yuk Lai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-51	黎詠賢 Lai Wing Yin (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 保持原建築高度方案。 Keep the building height as originally planned.</li> <li>- 興建建築物須完善規劃及制定高度限制,極其量為 40 米。 Proper planning and imposing building height restrictions are need for construction; maximum 40m.</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-52	陳秀蓮 Chan Sau Lin	<p>反對有關「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶的「雙塔式」建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項；及增加附近地帶的建築物高度限制。</p> <p>Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” zones for the twin tower development and increase the building height restrictions for surrounding areas.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 取消對「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的改動。 Cancel the amendments to “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.</li> <li>- 維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」原來的高度限制，即維持「綜合發展區(2)」的高度限制為主水平基準上 40 米。 To maintain the original building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” sites, i.e. building height restrictions of 40mPD for the “CDA(2)” site should be kept.</li> <li>- 維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制(主水平基準上 40 米)<sup>1</sup>。 Maintain the building height restrictions of 40mPD for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones<sup>1</sup>.</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 重新考慮「雙塔式」大廈的位置。 Re-consider the location for the ‘twin-towers’.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-53	曾錦妹 Tsang Kam Mui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-54	陳秀珍 Chan Sau Chun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-55	曾慶洪 Tsang Hing Hung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-56	胡蝶顏 Woo Tip Ngan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-57	Eddie Chung	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 取消對「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的改動。 Cancel the amendments to “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.</li> <li>- 保持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」原來的高度限制，即維持「綜合</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			<p>發展區(2)的高度限制為主水平基準上 40 米</p> <p>To maintain the original building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" sites, i.e. Building height restrictions of 40mPD for the "CDA (2)" site should be kept.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持「綜合發展區(1)及(2)」地帶的建築物高度限制(主水平基準上 40 米)。</li> </ul> <p>Maintain the building height restrictions of 40mPD for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 減少高建築物群及增加建築物之間的空間。</li> </ul> <p>Reduce the building cluster and increase separations between buildings.</p>
TPB/R/S/K22/3-58	Luk Siu Man	反對有關「綜合發展區 (1)」及「綜合發	- 維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展



申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
		<p>展區(2) 」地帶的「雙塔式」建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。</p> <p>Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” zones for the twin tower development.</p>	<p>區(2) 」地帶原來的建築物高度限制。</p> <p>Maintain the building height restrictions for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.</p> <p>- 注意交通設施</p> <p>Attention to transport facilities.</p>
TPB/R/S/K22/3-59	Chow Chi Fan, Emily	同上 ditto	<p>維持啓德分區計劃大綱核准圖 S/K22/2「綜合發展區(1)」及綜合發展區(2) 」地帶建築物原有高度限制(主水平基準上 40 米)。</p> <p>Maintain the original building height restrictions of 40mPD for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones on the approved Kai Tak OZP No. S/K22/2.</p>
TPB/R/S/K22/3-60	李達仁 新蒲崗居民聯會主席  Lee Tat Yan	同上 ditto	<p>維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的原有設計,即維持「綜合發展區(2)」的高度限制為主水平基準上 40 米。兩座雙塔式大廈的面積不應增加,並把高度限</p>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chairman of Wong Tai Sin District Affairs Advisors Committee		制為 130 米。 Maintain the building height restrictions for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones, i.e. to keep the building height restrictions of 40mPD for the “CDA(2)” zone. No increase in the area of the twin towers and then a building height to be restricted to 130m.
TPB/R/S/K22/3-61	李德康 東九龍居民委員會會長 Lee Tak Hong President of the East Kowloon District Residents’ Committee  何漢文 東九龍居民委員會主席 Ho Hon Man Chairman of the East Kowloon District Residents’ Committee	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-62	余偉雄 東頭邨居民聯會主席  Yue Wai Hung Chairman of Tung Tau Estate Resident's Committee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-63	Cheung	同上 ditto	於啓德發展區，應維持原來較低矮的發展。 To resume a low level building zone in Kai Tak, as originally planned.
TPB/R/S/K22/3-64	黃嫣梨 Wong Yin Lee	同上 ditto	遵照原先啓德分區計劃大綱核准圖的訂定的 規劃讓譽港灣保持現有景觀。 Retain the original planning scheme as stipulated in the Kai Tak OZP to maintain the view from The Latitude.
TPB/R/S/K22/3-65	Yip Kwong Cheung	同上 ditto	維持原來的規劃。 Maintain the previous planning for the area.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-66	Zhu Zun Rong	同上 ditto	維持原先規劃 40 米的高度限制。 <b>Reinstate the original plan of 40m height limit.</b>
TPB/R/S/K22/3-67	Lung Hon Lui	同上 ditto	維持大綱核准圖的規劃及降低所有建築物高度限制及體積。 <b>Retain the approved OZP and lower all the building heights and building mass.</b>
TPB/R/S/K22/3-68	Fung Tat Chi	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的原有設計，興建一座不高於 40 米的政府建築物。  <b>Maintain the design of the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones and develop one government building with a building height not exceeding 40m.</b></li> <li>- 拓展休憩空間。  <b>Develop more open spaces.</b></li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 要把啓德發展為集休閒、旅遊、渡假、商業、購物式地段,不宜興建高於 40 米的建築。</li> </ul> <p>Develop Kai Tak as a place for leisure, tourist, travel, commercial and shopping district which is not suitable more building more than 40m high.</p>
TPB/R/S/K22/3-69	Man Fung Ting	同上 ditto	<p>維持大綱核准圖的規劃。</p> <p>Retain the approved OZP.</p>
TPB/R/S/K22/3-70	黃玉球 Wong Yuk Kau (transliteration)	同上 ditto	<p>維持原有 40 米的高度限制。</p> <p>Maintain the original building height of 40m.</p>
TPB/R/S/K22/3-71	謝俊豪 Tse Chun Ho (transliteration)	同上 ditto	<p>維持原本的規劃。</p> <p>Retain the original plan</p>
TPB/R/S/K22/3-72	劉倩瑩 Lau Sin Ying	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-73	葉金漢	同上	堅守原有的中、低密度發展的概念。

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
	Yet Kam Hon (transliteration)	ditto	Maintain a low to medium rise development concept.
TPB/R/S/K22/3-74	黃靜儀 Wong Ching Yee (transliteration)	同上 ditto	原本的發展已足夠。 The original development quantum is enough.
TPB/R/S/K22/3-75	Ng May Ling	同上 ditto	依照原本藍圖發展。 Develop according to the original plan
TPB/R/S/K22/3-76	Ma Po Sai	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持原有設計。 Retain the original plan.</li> <li>- 不要興建屏風樓,區內缺少綠化地方,要考慮交通問題、噪音及空氣質素。 No more walled development, lack of green area, need to consider traffic, noise and air quality impact to the area.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-77	余嘉敏 Yu Ka Man	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持大綱核准圖在「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的布局及建築</li> </ul>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		<p>物高度限制及鋪排。</p> <p>Maintain the configuration and building height restrictions as stipulated for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones on the approved OZP.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 應將現行單座 175 米高度限制進一步降低。</li> </ul> <p>Further reduce the building height limit of 175m for the single building.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 建議鋪平太子道補回失去的樓面面積，令新舊區域更暢通。</li> </ul> <p>Suggested paving Prince Edward Road to compensate the loss of GFA and enhance the connectivity for the new and old districts.</p>
TPB/R/S/K22/3-78	葉慶東 Ip Hing Tung (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持大綱核准圖的規劃。</li> </ul> <p>Retain the approved OZP.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 希望對太子道整體投資修建,改善周圍</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			居住條件。 Invest in fixing Prince Edward Road and improve the surrounding living conditions.
TPB/R/S/K22/3-79	Wong Ling Yan	同上 ditto	維持原有大綱核准圖的規劃。 <b>Retain the original approved OZP.</b>
TPB/R/S/K22/3-80	龍 Lung (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持原有大綱核准圖的規劃。 <b>Retain the original approved OZP.</b></li> <li>- 限制建築物的高度及體積。 <b>Restrict the height and size of the building.</b></li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-81	Fu Pok Sang	同上 Ditto	維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的原有設計及建築物高度限制，即「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制為主水平基準上 40 米。 <b>Maintain the building height restrictions for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones,</b>



申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			i.e. the building height restrictions for "CDA(2)" site should be kept at 40mPD.
TPB/R/S/K22/3-82	Fu Shui Fung	同上 Ditto	維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的原來的建築物高度限制，即「綜合發展區(2)」地帶的最高建築物高度為主水平基準上 40 米。 Reinstate the building height restrictions for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones, the building height restrictions for "CDA(2)" site should be kept at 40mPD.
TPB/R/S/K22/3-83	陳玉珍 Chan Yuk Chun (transliteration)	同上 ditto	- 保持原先低密度發展。 Maintain the original low density development.
TPB/R/S/K22/3-84	Chan Ka Leung	同上 ditto	- 「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶的高度限制不應高於 50 米。 The building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones should not exceed 50m.

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-85	林子良 Lam Tze Leung (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 建議保持原有的規劃及不放寬建築物高度限制，不建 175 米雙塔式大廈。 Retain the previous planning; do not increase the building height restriction and do not construct twin towers with the height of 175m .</li> <li>- 建議沙中綫啓德站北和啓德大道公園之間的商業用地放寬高度。 Relax the building height restriction for the commercial sites between Kai Tak Station and the Avenue Park.</li> <li>- 把太子道東劃出一段綠化用地，而這一帶的樓高不應多於 100 米。 Rezone a portion of land at Prince Edward Road East as greenery spaces and the building should not be higher than 100m.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-86	Kelvin Kam	同上 Ditto	「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制不應高於 60 米 The building height restrictions for

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			“CDA(1)” and “CDA(2)” zones should not exceed 60m.
TPB/R/S/K22/3-87	Lau Chi Ming, Peter	同上 ditto	降低「綜合發展區 (1)及(2)」地帶的建築物高度限制至主水平基準上 80 米或以下。 Reduce the building height restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” zones to 80mPD or below.
TPB/R/S/K22/3-88	Kennas Lam	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 修訂「雙塔式」大廈的高度限制至 100 米以下及／或增建第三座大廈至 100 米或以下及以行人天橋連接；或              Revise the building height of the twin towers to 100m or below and/or add the third tower and connected with footbridges; or</li> <li>- 把雙塔式大廈移向啓德大道公園及車站廣場移至綠地氈區域。              Move the twin towers the Avenue Park and move Station Square towards the Green Carpet zone.</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-89	丁大傑 Ting Tai Kit (transliteration)	同上 Ditto	「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶內的建築不應高於 20 層或 75 米。 The building height of the developments within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones should not exceed 20 storeys or 75m.
TPB/R/S/K22/3-90	Lawrence Chen	同上 ditto	提供高架行人路或隧道等設施以連接啓德站及新蒲崗區。 Provision of an elevated walkway system or subway to connect San Po Kong and the proposed Kai Tak Station.
TPB/R/S/K22/3-91	Chan Wing Yee	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 單軌列車應伸延至新蒲崗區。 Extend the mono-rail system to San Po Kong.</li> <li>- 發展低密度商業區。 Develop lower density commercial district.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-92	Standler	同上 Ditto	把「雙塔式」的建築物搬離該區。 The twin-towers should be located

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			away from that area.
TPB/R/S/K22/3-93	張天發 Cheung Tin Fat (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 另覓地點開發地標式建築物。 Re-consider other locations for iconic buildings.</li> <li>- 增加綠化用地，注重空氣質素，通風廊效應。 More greenery spaces, pay attention to air quality, air ventilation.</li> <li>- 還原 2009 年 4 月原先的規劃 Re-instate the original plan as at April 2009.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-94	李曾婉霞 Lee Tsang Yuen Ha (transliteration)	支持保育龍津石橋及雙子塔的構思 Support preservation of Lung Tsun Stone Bridge and the Twin Towers concept  反對有關「綜合發展區 (1)」及「綜合發	另覓地點作雙塔式的建築物。 Re-consider other locations for the twin towers.

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		<p>展區(2) 」地帶的「雙塔式」建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。</p> <p>Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development.</p>	
TPB/R/S/K22/3-95	Chan Ka Yan, Daniel	<p>反對有關「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2) 」地帶的「雙塔式」建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。</p> <p>Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development.</p>	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-96	陳懿薇 康業服務有限公司 譽港灣高級分區經理  Chan Yee Mei Senior Manager, Hong Yip Services Co. Ltd., The Latitude (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-97	李詠兒 Lee Wing Yee (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 另覓地點作「雙塔式」的建築物。 Re-consider other locations for the 'twin-towers'.</li> <li>- 減低黃大仙及九龍城一帶的發展密度及建築物高度。 Reduce the development intensity and building heights in Wong Tai Sin and Kowloon City areas.</li> <li>- 啓德分區發展應規劃分不同區域 Kai Tak should be planned into sub-areas.</li> </ul>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加綠化用地。 More greenery spaces.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-98	李志偉 Lee Chi Wai (transliteration)	同上 ditto	把「雙塔式」的建築物遷移至其他地方發展。 Relocate the 'twin-towers' to other places for development.
TPB/R/S/K22/3-99	Lee Choi Ha	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 把兩幢地標式建築物遷移到郵輪碼頭附近發展。 Relocate the two iconic buildings to the cruise terminal for development.</li> <li>- 啓德河兩旁可加建一幅富有香港特色的牌坊，整個社區亦應有商業、休閒、旅遊、娛樂、藝術發展用途及環保綠化。 A landmark gateway that can represent Hong Kong should be added on the two side of Kai Tak River. The whole community should environmentally friendly and green</li> </ul>



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			with commercial, recreation, tourists, entertainment and art uses.
TPB/R/S/K22/3-100	陳其德 譽港灣-啓德發展關注小組 Chan Kei Tak Concern Group on the Latitude- Kai Tak Development (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 另覓選址於鄰近啓德郵輪碼頭作雙塔式的建築物。 Relocate the two iconic buildings to the cruise terminal.</li> <li>- 參考面向維港之國際金融中心及環球貿易廣場等地標式建築物。 Make reference to ICC and IFC as landmark buildings.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-101	馮德儉 譽港灣業主委員會主席 Fung Tak Lim Chairman of Owners Committee of The Latitude (transliteration)	反對有關「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的雙塔式建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for	同上 Ditto

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		“CDA(1)” and “CDA(2)” zones for the twin tower development.	
TPB/R/S/K22/3-102	Landhope HK Ltd.	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 把雙塔式的建築物遷移至郵輪碼頭及鄰近酒店用地。 Relocate the twin towers to the cruise terminal and next to the planned hotel</li> <li>- 遲建的前排建築物不應高於後排的建築。 The building constructed later in the frontier cannot/should not higher than those building behind.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-103	李泳兒 Lee Wing Yee (transliteration)	同上 Ditto	另覓選址於啓德發展區的較遠位置,如鄰近啓德郵輪碼頭作雙塔式的建築物。 Relocate the two iconic buildings further away within Kai Tak Development area, e.g. next to the cruise terminal.

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-104	May Fung	同上 Ditto	<p>把「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」遷移至啓德郵輪碼頭，以低層的建築物設置購物中心及休憩場所以吸引遊客，而不是高樓建築。</p> <p>Relocate the "CDA(1)" and "CDA(2)" to the Kai Tak Cruise Terminal in low-rise structures with shopping centre and recreational facilities for tourists attraction, not for high rise building.</p>
TPB/R/S/K22/3-105	So Pui Yin	同上 ditto	<p>把雙塔式的建築物遷移至近九龍灣的商業區。</p> <p>Relocate the twin towers closer to Kowloon Bay Business Area.</p>
TPB/R/S/K22/3-106	鍾大珍 Chung Tai Chun (transliteration)	同上 ditto	<p>雙塔式大廈可在其他商業地段,如九龍灣。</p> <p>The twin towers could be relocated to other business district, say in Kowloon Bay.</p>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-107	Lau Yee Ki	同上 ditto	把雙塔式的建築物，遷移至宋王臺公園附近及分散靠近海旁發展。 Relocate the twin towers near to the Sung Wong Toi Park and spread out closer to the waterfront.
TPB/R/S/K22/3-108	張耀和 Cheung Yiu Wo (transliteration)	同上 ditto	把雙塔式的建築物遷移至偏東邊的地方。 Relocate the twin towers to the eastern part of the area.
TPB/R/S/K22/3-109	Lam Him Shing	同上 ditto	把雙塔式的建築物遷移至近海地區。 Relocate the twin towers to the waterfront area.
TPB/R/S/K22/3-110	Fung Wah Cheong	同上 ditto	把雙塔式的建築物遷移至前啓德跑道區兩旁。 Relocate the twin towers to the two sides of the ex-Kai Tak Runway area.
TPB/R/S/K22/3-111	Chow Wai Leung	同上 ditto	盡量減低「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶及位於太子道東擬議政府大樓的建築物高度限制。

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			<p>Revise the building height restrictions for "CDA(1), "CDA(2)" zones and the proposed government building along Prince Edward Road East as low as possible.</p> <p>把橫跨太子道東的擬議行人天橋連接至啓德新發展區的「地下購物街」。</p> <p>Connect the proposed footbridge across Prince Edward Road East to the proposed "Underground Shopping Street" in the Kai Tai area.</p>
TPB/R/S/K22/3-112	Chan Miu Kei, Kitty	同上 ditto	<p>保留原來的「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶的建築物高度限制。</p> <p>Maintain the previous building height restrictions for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</p> <p>- 增加綠化用地及沿海單車徑。</p> <p>More greenery spaces and waterfront bicycle trails.</p>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 把雙塔式的建築物遷移至近九龍灣國際展貿中心附近。 Relocate the twin towers near to the Kowloon Bay International Trade &amp; Exhibition Centre.</li> <li>- 建無煙城及單車徑 Built a non-polluting city and cycle track.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-113	Vien Yip	同上 ditto	以低密度發展為主。 Low development intensity for the area.
TPB/R/S/K22/3-114	Yip Wing Yin	同上 ditto	海邊地區的發展應以低密度興建為主。 The waterfront area should mainly for low density development.
TPB/R/S/K22/3-115	陳熾華 Chan Chi Wa (transliteration)	同上 ditto	進一步降低啓德發展區的建築物高度和密度。 Further reduce the building height restrictions and development intensity for Kai Tai area.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-116	Ho Chi Wan	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 發展要有中國或香港特色配合龍津石橋及郵輪碼頭。 Development with Chinese or Hong Kong character, and complemented by Lung Tsun Stone Bridge.</li> <li>- 不一定以龐然大物作地標。 No need to use massive structure as landmark.</li> <li>- 建議發展為低密度悠閒地區。 Propose to be developed as low density leisure area.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-117	蔡彥宗 Choi Yin Chung (transliteration)	同上 ditto	發展全低密度建築物 Low density development.
TPB/R/S/K22/3-118	麥娟 Mak Kuen (transliteration)	同上 ditto	建築物不要太高。 No tall buildings.
TPB/R/S/K22/3-119	Ho Ka Yiu	同上 ditto	維持原有圖則或甚至降低啓德碼頭的建築物高度限制。

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of ‘Representer’</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			Maintain the current plan or further lower the building height restrictions imposed at the Kai Tak Pier.
TPB/R/S/K22/3-120	Ip Kwan Fan	同上 ditto	在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶應維持一座建築物的發展。 Maintain one development within the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.
TPB/R/S/K22/3-121	Tsang Cheuk Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-122	Luk Tsui Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-123	莫家信 Mok Ka Shun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-124	Wong Pui Wan	同上	於啓德發展區增加娛樂設施或水上活



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	動中心。 Provide more recreational facilities or water sports centre in the Kai Tak area.
TPB/R/S/K22/3-125	蔡海濱 Choi Hoi Bun (transliteration)	同上 ditto	於啓德發展區增加其他娛樂設施,水上活動中心及旅遊相關配套設施。 Provide more other recreational facilities, water sports centre and tourist related facilities in the Kai Tak area.
TPB/R/S/K22/3-126	司徒美麗 Szeto Mei Lai (transliteration)	同上 ditto	增加社區康樂設施。 Provide more community and recreational facilities.
TPB/R/S/K22/3-127	蘇成就 So Shing Chau (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-128	蘇昕瞳 Natalie So	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-129	張麗娟	同上	增加綠化環境

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Cheung Lai Kuen (transliteration)	ditto	Provide more greenery environment .
TPB/R/S/K22/3-130	張銀華 Cheung Ngan Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-131	Isabella Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-132	Chan Chi Wa	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 應進一步在原有設計規劃上降低建築物高度和發展密度。 Further reduce the building heights and development intensity of the original planned design.</li> <li>- 增加綠化區和公園等休閒設施。 Provide more greenery spaces and parks.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-133	Wing Oun	同上 ditto	在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶應限制建築物高度及發展密度。 Restrictions to building heights and

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			building intensity should be imposed on the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.
TPB/R/S/K22/3-134	Cheung Lai Fong	同上 ditto	增建大型公園。 Provide large parks.
TPB/R/S/K22/3-135	Isabella	同上 ditto	增加綠化用地。 Provide more greenery spaces.
TPB/R/S/K22/3-136	Ma Pi	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 降低「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶的建築物高度。 Reduce the building height for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</li> <li>- 建設全綠色及環保的地標以代表啓德項目。 Develop a totally green/environmental friendly landmark to represent Kai Tak development project.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-137	黃裕興 Wong Yue Hing	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 建設綠化公園。 Develop more green parks.</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持低密度/低層(30 米以下)的商業大廈。</li> </ul> Maintain low development intensity and low building height for commercial buildings.
TPB/R/S/K22/3-138	Manfred Chow	同上 ditto	興建低密度/高度的旅遊優閒區。 Develop a tourism node with low density and building height.
TPB/R/S/K22/3-139	施金定 Sze Kam Ting (transliteration)	同上 ditto	興建綠化城市，而不是興建高層政府辦公室。 Develop a green city but not high-rise government offices.
TPB/R/S/K22/3-140	Yu Yik Keung	同上 ditto	建議參考西方國家對旅遊區之規劃，興建特色建築物，並不是商業高廈。 Make reference to tourist planning from western countries, develop some unique buildings but not high rise commercial buildings.
TPB/R/S/K22/3-141	林伊玲 Lam Yi Ling	同上 ditto	配合啓德郵輪碼頭發展，發展觀光及文化產業，如興建劇院、文化中心及展覽

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		館。 Develop more tourism and cultural facilities such as theatre/cultural centres and exhibition halls, which are complement any to the Kai Tak Cruise Terminal
TPB/R/S/K22/3-142	張天發 Cheung Tin Fat (transliteration)  陳麗珊 Chan Lai Shan (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 於鄰近啓德郵輪碼頭另覓地點開發地標式建築物。 Relocate the twin towers near the Kai Tak Cruise Terminal as a landmark.</li> <li>- 維持 2009 年 4 月在大綱核准圖的方案。 Retain the plan as shown on the OZP in April 2009.</li> <li>- 增加綠化用地，注重空氣質素，通風廊效應，加強啓德新區形象，同時相容舊區的發展。 More greenery spaces, pay</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			attention to air quality, air ventilation, strengthened the image of Kai Tak and ensure compatibility with development in the hinterland.
TPB/R/S/K22/3-143	Ma Po Sai, Gladys	同上 ditto	維持原來的規劃。 Maintain the previous planning for the area.
TPB/R/S/K22/3-144	Hsieh Yu Ping	同上 ditto	興建大型商場或運動場館 Develop shopping malls or sports centre.
TPB/R/S/K22/3-145	陳景貴 Chan King Kwai (transliteration)	同上 ditto	把整個計劃重新擬備草圖諮詢市民。 Prepare draft plan and consult the public again on the plan.
TPB/R/S/K22/3-146	陳婉如 Chan Yuen Yu (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 太子道東譽港灣對面要多種花草。</li> <li>- More plantings along Prince Edward Road East opposite to the Latitude.</li> <li>- 政府辦公室可向在海邊興建。</li> <li>- The government offices should be</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			relocated to the waterfront areas.
TPB/R/S/K22/3-147	Lam Ngo Hin	同上 ditto	把雙塔式的建築物遷移至其他地方，遠離譽港灣及加入環保意念。 Relocate the twin towers to other places away from the Latitude and incorporate environmental friendly elements.
TPB/R/S/K22/3-148	莫家嘉 Mok Ka Ka (transliteration)	同上 ditto	「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區 (2)」地帶應維持一座建築物的發展。 Maintain one development within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.
TPB/R/S/K22/3-149	馮 Fung (transliteration)	同上 ditto	增建綠化優閒場所，配合啓德郵輪碼頭發展。 Develop more greenery and recreational spaces to complement the Kai Tak Cruise Terminal.
TPB/R/S/K22/3-150	Yip Yuk Fan	同上 ditto	維持低密度的建築及環保城市的發展。 Maintain a lower density and an environmental friendly city development.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-151	余詩欣 Yu See Yan (transliteration)	同上 ditto	增加綠化地帶。 Provide more greenery spaces.
TPB/R/S/K22/3-152	Ng So Fong	同上 ditto	只興建長廊。 Only develop a promenade.
TPB/R/S/K22/3-153	施道明 Sze To Ming (transliteration)	同上 ditto	設計應考慮保育、綠化、藝術、空間及把商業元素包容其中，不能本末倒置。 The design of the development should take into account preservation, greenery, arts, spaciousness and commercial elements, not vice versa.
TPB/R/S/K22/3-154	吳湛銓 Ng Cham Tsuen (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 在「綜合發展區 (1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物不應高於 30 層。 The buildings in the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones should not exceed 30 storeys and more greenery spaces should be provided.</li> <li>- 增加綠化用地。</li> </ul>



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			More greenery spaces.
TPB/R/S/K22/3-155	Yau Fu Keung, Derek	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加綠化用地。 Provide more greenery spaces.</li> <li>- 儘快興建沙中線。 Speed up the development of Shatin-Central Link.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-156	Leung Sui Kwan, Michelle	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-157	吳卓徽 Ng Cheuk Fai (transliteration)	同上 ditto	興建公園或運動場。 Develop parks or sports centre.
TPB/R/S/K22/3-158	鍾素嵐 Chung So Lam (transliteration)	同上 ditto	興建公園或運動場。 Develop parks or sport centre.
TPB/R/S/K22/3-159	葉凱欣 Yip Hoi Yan (transliteration)	同上 ditto	大廈應靠海而建。 The buildings should be located near the waterfront.
TPB/R/S/K22/3-160	趙武豪	同上	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 「綜合發展區(1)」及「綜合發展區</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Chiu Mo Ho (transliteration)	ditto	(2) 地帶內的建築物不可高於 40 米。 The buildings within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones should not exceed 40m.  - 增加綠化地帶，加建公園。 Provide more greenery spaces and parks.
TPB/R/S/K22/3-161	陳秩輝 Chan Tein Fai (transliteration)	同上 ditto	- 降低發展區內的建築物高度和密度。 Reduce the building height and the development intensity for the area.  - 增加綠化用地。 Provide more greenery spaces.
TPB/R/S/K22/3-162	張潤 Cheung Kan (transliteration)	同上 ditto	- 「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制不可高於 40 米。 The buildings within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones should not exceed 40m

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			<p>- 增加綠化用地，加建公園。 Provide more greenery spaces and develop more parks.</p>
TPB/R/S/K22/3-163	Frankie Ting	同上 ditto	<p>建設綠化的海濱長廊。 Provide a waterfront promenade with greening features.</p>
TPB/R/S/K22/3-164	鍾婉君 Chung Yuen Kwan (transliteration)	同上 ditto	<p>在啓德郵輪碼頭增加綠化用地，單車徑及水上體育館。 Provide more greenery spaces, cycle track and water stadium at the Kai Tak Cruise Terminal.</p>
TPB/R/S/K22/3-165	利洲有限公司 Massive Fortune Limited (transliteration)	同上 ditto	<p>把「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」用地作為其他文娛設施或城市綠化計劃。 The “CDA(1)” and “CDA(2)” sites to be used for other cultural and recreational uses or for greening.</p>
TPB/R/S/K22/3-166	利洲有限公司 Massive Fortune Limited	同上 ditto	<p>把「綜合發展區(1)及(2)」用地作為其他文娛設施或城市綠化計劃。</p>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		<p>The “CDA(1)” and “CDA(2)” sites to be used for other cultural and recreational uses or for greening.</p>
TPB/R/S/K22/3-167	Winnie Lee	同上 ditto	<p>多提供海濱長廊、綠化公園及公共圖書館等。 Provide more recreational facilities such as waterfront promenade, green park and public library, etc should be provided.</p>
TPB/R/S/K22/3-168	陳慧貞 Chan Wai Ching (transliteration)	同上 ditto	<p>興建多些行人天橋。 Provide more footbridges.</p>
TPB/R/S/K22/3-169	王渙 Wong Wun (transliteration)	同上 ditto	<p>- 「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度限制下降至 50 米以下，而所有建築物的高度不要超過 30-40 米。 The building height restrictions of the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones should be reduced to below 50m, and all buildings should not be higher than 30-40m.</p>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加綠化用地及公園。 Provide more greenery spaces and parks.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-170	Angela Mok	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 只興建 5-10 米高的涼亭。 Only build a pavilion with building height of 5m to 10m for leisure.</li> <li>- 興建草坪和人工湖。 Provision of green lawn and artificial lake.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-171	張智斌 Cheung Chi Ban (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 空地多設休閒地區，社區中心或再擴展表演藝術區。 Provide more recreational facilities and community centres at vacant area or expand the arts and performance area.</li> <li>- 把雙塔式大廈改為低矮酒店或大型商場。</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			Transform the twin towers to low-rise hotel or shopping mall.
TPB/R/S/K22/3-172	楊雨涵 Echo Yang	同上 ditto	太子道東譽港灣路段加裝隔音屏障。 Erect noise barriers along the Prince Edward Road East on the section near the Latitude.
TPB/R/S/K22/3-173	Peter Chan	同上 ditto	興建公園。 Develop parks.
TPB/R/S/K22/3-174	劉鑑光 Lau Kam Kwong (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 規劃可多朝藝術方面發展。 Plan for arts development.</li> <li>- 多保留綠化。 Reserve more green area.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-175	荆永辰 Jing Yong Chen	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 譽港灣對出的一塊「政府、機構或社區」用地的建築物高度限制不應超過100米。 The building height restriction of the “G/IC” zone opposite to the Latitude should not exceed 100m.</li> <li>- 太子道東譽港灣路段加裝隔音屏障。</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			Erect noise barriers along the Prince Edward Road East (near the Latitude).
TPB/R/S/K22/3-176	Jeffrey Chau	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 發展高度以「梯階式」沿海向內陸地區逐步遞升，但不宜高於現有建築。 Adopt a stepped height profile from the waterfront area, and the tallest building should not exceed the height of the existing buildings.</li> <li>- 如點式建築高於現時建築物，新建築物的間距不應少於新建築物高度的三倍。 For feature building, the gap between buildings should be no less than three times of the building height of the new building.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-177	郭巧芬 Kwok Hau Fan	同上 ditto	不應建設公屋或居屋，應預留土地作私營房屋發展，並於市郊發展新市鎮。

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		Should not construct public or home ownership scheme housing. Should reserve land for private housing development and new town development in rural area.
TPB/R/S/K22/3-178	陳凱文 Chan Hoi Man (transliteration)	同上 ditto	把現時空地作低矮發展。 Develop buildings with lower building heights on the vacant land.
TPB/R/S/K22/3-179	Tam Cheuk Ming and Lam Mei Lin	反對有關「綜合發展區(1)及(2)」地帶的雙塔式建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項;及增加附近地帶的建築物高度限制。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development and increase the building height restrictions for surrounding areas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加綠化用地。 Provide more greenery spaces.</li> <li>- 把較高的大廈盡量遠離現有發展，及不要阻擋已建大廈。 High rise buildings should be further away from the existing developments and do not block existing buildings.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-180	Tse Man Yi	反對有關「綜合發展區(1)及(2)」地帶的雙塔式建築物的改動及建築物高度	把酒店發展遷移近至九龍灣工業區。 Relocate hotel development close to



申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
		限制的圖則修訂項目 A (g)項。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development.	Kowloon Bay Industrial area.
TPB/R/S/K22/3-181	Kam Ming Ying	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 雙塔式大廈高度應在 40 層以下。 The twin towers should be less than 40 storeys.</li> <li>- 盡快興建地鐵。 Speed up the Mass Transit Railway development.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-182	梁玉貞 Leung Yuk Ching (transliteration)	同上 ditto	興建藝術文化館、體育館或大型運動場。 Develop cultural and arts facilities, sports complex or large stadium.
TPB/R/S/K22/3-183	Wong Chi Kin	同上	把「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	地帶的建築物高度限制減至 40 米或以下。 Reduce the building height restrictions for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones to 40m or below.
TPB/R/S/K22/3-184	Ho Chi Man	同上 ditto	建議低密度發展，降低噪音及綠化環境。 Propose low-rise, low intensity, low noise impact and green environment.
TPB/R/S/K22/3-185	Ho Fu Yee	同上 ditto	發展應以綠化為主，限制發展高度。 More greenery spaces and restrict the building height for development
TPB/R/S/K22/3-186	Chen Hui	同上 ditto	保持地區現有的開闊及綠化環境。 Maintain the current spacious and green environment.
TPB/R/S/K22/3-187	鄭 Cheng (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 建議興建文娛設施。 Develop more cultural facilities.</li> <li>- 把雙塔式的建築物遷離現址。</li> </ul>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			<p>Move the twin towers out of its current location.</p> <p>- 收回修訂「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」的方案。 Abandon the proposed amendments for the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</p>
TPB/R/S/K22/3-188	賴國輝 Lai Kwok Fai (transliteration)	同上 ditto	<p>建議興建不超過 40 層的單幢式商廈，並置於啓德郵輪碼頭附近。 Develop a single tower of not more than 40 storeys and located near the Kai Tak Cruise Terminal.</p>
TPB/R/S/K22/3-189	Cheung Sin Man	同上 ditto	<p>建議「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物不高於 20 層。 Suggest the buildings in the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones to be at most 20 storeys.</p>
TPB/R/S/K22/3-190	余敏筠 Yu Man Kwan	同上 ditto	<p>「綜合發展區(1)及(2)」地帶的建築物高度不應超過譽港灣。</p>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		The buildings in the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones should not exceed the building height of the Latitude.
TPB/R/S/K22/3-191	Derek Chien	同上 ditto	增加綠化用地部分及綠化景觀地帶。 Increase the portion of open area and green landscape zoning
TPB/R/S/K22/3-192	何權祥 Ho Kuen Cheung (transliteration)	同上 ditto	建議地下發展。 Propose underground development.
TPB/R/S/K22/3-193	鍾振興 Chung Chun Hing (transliteration)	同上 ditto	以環保及郵輪碼頭作理念，興建更多的休閒設施。 Based on environmental friendly and the cruise terminal design concept to provide more recreational facilities.
TPB/R/S/K22/3-194	梁偉強 Leung Wai Keung (transliteration)	同上 ditto	增加綠化用地及興建城市中的綠洲，像中央公園。 Provide more greenery spaces and develop a green island within the city, like the central park.

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-195	Leung Kee Por	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 建議低密度樓宇。 Propose lower density buildings.</li> <li>- 增加綠化地帶。 Provide more greenery spaces.</li> <li>- 沿太子道東加裝隔音屏障。 Erect noise barriers along the Prince Edward Road East.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-196	江金漢 Kong Kam Hon (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 在「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物高度不應超過 40 米。 The buildings within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones should not exceed 40m.</li> <li>- 興建社區會堂或圖書館。 Provide community hall or library.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-197	Ho Chi Hin	同上	把「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	地帶的兩幢建築物的高度限制調低，並配以特色設計。 Lower the building height restrictions of the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones, and the developments should adopt a unique design.
TPB/R/S/K22/3-198	Yu See Yan, Sharon	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的建築物不要太高。 Keep a lower building height profile for the developments within the "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</li> <li>- 多綠化用地。 More greenery area.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-199	Ng So Fong	同上 ditto	興建綠化長廊及美化啓德河兩旁。 Develop a green promenade and beautify the two sides of Kai Tak River.
TPB/R/S/K22/3-200	Derek	同上	維持低密度及低矮的發展。

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	Keep low density and low rise building environment.
TPB/R/S/K22/3-201	譚麗娟 Tam Lai Kuen (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持較低矮的建築物。 Buildings with lower building height.</li> <li>- 如建地標式建築物要不妨礙樓宇景觀的位置。 Any landmark building should not block the view of other buildings.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-202	梁米得 Leung Mai Tak (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 啓德發展應以低密度和綠化環保為主。</li> <li>- Low density and green/environmentally friendly development within Kai Tak area.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-203	許愛儀 Hui Oi Yee (transliteration)	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 啓德發展區應以低密度發展。 Low density development within Kai Tak Area.</li> <li>- 建築物的高度不應高於六層。</li> </ul>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>The developments should not exceed 6-storeys.</p>
TPB/R/S/K22/3-204	Augustine Lee	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 保留於分區大綱圖 S/K22/2 內對「綜合發展區(1)」和「綜合發展區(2)」所訂明的規劃條件。 The planning conditions for “CDA(1)” and “CDA(2)” as agreed and promulgated in S/K22/2 should be kept.</li> <li>- 把太子道東的部分幹道加設上蓋或以隧道形式重置，以方便行人。 Decking over/tunneling and or realignment of major sections of the Prince Edward Road East.</li> <li>- 把發展密度轉移至「商業(6)」的用地，並容許興建 300 米以上的建築物。 Transferring the development density to the “C(6)” site and</li> </ul>



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>allowing a building of more than 300m.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 把附近的建築物普遍劃分為三組高度，即 40 米、60 米及 100 米。 Normalizing the heights of nearby buildings to three groups (40m, 60m and 100m);</li> <li>- 建議把這些建築物的屋頂連接一起，成為一道空中平台網絡，一直伸延至龍津石橋。 The roof tops of these buildings to be linked to form an expansive network of roof top gardens next to the landmark building, and spanning all the way to the Lung Tsun Stone Bridge.</li> <li>- 在毗鄰的附近環境需要更多的休憩地帶。 More open space is required in the</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			immediate surroundings
TPB/R/S/K22/3-205	Helen Cheung	反對有關「綜合發展區(1)及(2)」地帶的雙塔式建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development.	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-206	鍾玉敏 Chung Yuk Mun (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-207	黃偉志 Wong Wai Chi (transliteration)	同上 ditto	建造綠化醫療城和三層的地下商場。 Develop a green medical community and a 3-storey underground shopping centre.
TPB/R/S/K22/3-208	林謙誠 Lam Him Shing	同上 ditto	沒有 Nil

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-209	陳其德 Chan Ki Tak	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-210	李露萍 Lee Lo Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-211	Li Ka Chun	同上 ditto	把商業發展遷移至機電工程署總部前方。 Commercial development near to the EMSD headquarters site.
TPB/R/S/K22/3-212	Lau Chi Fung	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-213	Wong Wai Fong	同上 ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-214	Lo Fung Ping	同上 ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-215	Kwok Kin Pui	同上 ditto	同上 Ditto
TPB/R/S/K22/3-216	劉楷 Lau Kai (transliteration)	同上 ditto	保持舊有規劃。 Maintain the previous planning for the area.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-217	劉楷 Lau Kai (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-218	Man Ka Fung, Candy	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-219	許婉蓁 Hui Yuen Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-220	許婉蓁 Hui Yuen Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-221	See Sing Fun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-222	Hui Hon Lun, Alan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-223	Chan Pui Pui	同上 ditto	為雙塔式建築物另覓適合地方。 Relocate the twin towers to other places.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-224	蘇玉荷 So Yuk Ho (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-225	Chan Yuen Ling, Sclera	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-226	Leung Ki Tsan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-227	王敏翠 耀京國際有限公司 Wong Man Chui Europekin International Co. Ltd. (trsliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 大廈高度大概在 10 至 20 層，並遠離民居，有特色及不妨礙景觀。 The building should be 10 to 20 storeys, located far from residences with features and do not block the view.</li> <li>- 建議加設防聲及吸音設備。 Propose noise preventer and noise absorber.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-228	梁麗蓉 Leung Lai Yung (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
TPB/R/S/K22/3-229	Mak Yuet Ying, Angela	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-230	Wan Kiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-231	姚燕萍 Yiu Yin Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-232	Yu Wai Kwong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-233	張奕 Cheung Yik (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-234	鄭金成 Cheng Kam Shing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-235	Tai Ka Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-236	林健斌 Lam Kin Bun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-237	林麗玉	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Lam Lai Yuk (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-238	林麗玉 Lam Lai Yuk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-239	陳慧兒 Chan Wai Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-240	陳秀玲 Chan Sau Ling (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-241	吳蔚奇 Ng Wai Kei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-242	王淑銘 Wong Shuk Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-243	Yuen Kwok Yan	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-244	童珠達 Tung Chu Tat (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-245	陸昱蓁 Luk Yuk Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-246	陸昱夢 Luk Yuk Mung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-247	陳秀雯 Chan Sau Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-248	陳君儀 Chan Kwan Yee (transliteration)	同上 ditto	多一些綠化及公共設施。 More greenery and community facilities.
TPB/R/S/K22/3-249	趙 Chiu	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-250	王家祿 Wong Ka Luk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-251	陳月清 Chan Yuet Ching (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-252	王詩鋒 Wong Sze Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-253	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-254	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-255	陳玉兄 Chan Yuk Hing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-256	陳得禮 Chan Tak Lai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-257	Lam Kwan Ming	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-258	Cheng Chun Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-259	Ting Wing Keung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-260	Wong Lai Fan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-261	Anita Tam	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-262	Liu Tzu Chieu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-263	Grace Liu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-264	Gloria Liu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-265	林文音 Lam Man Yum (transliteration)	同上 ditto	應堅持低密度發展。 Should stick on low density development.
TPB/R/S/K22/3-266	Liu Ming Hsia	同上 ditto	沒有 Nil

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-267	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-268	尹圓圓 Wan Yuen Yuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-269	鄭 Cheng (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-270	王聲漢 Wong Sing Hon (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-271	王偉森 Wong Wai Sum (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-272	王碧慶 Wong Pik Hing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-273	賴寶玲 Lai Po Ling	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-274	吳君德 Ng Kwan Tak (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-275	蘇秀戀 So Sau Luen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-276	李 Lee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-277	梁秋香 Leung Chau Heung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-278	鄭秋榮 Cheng Chau Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-279	陳芷茵 Chan Tsz Yan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-280	袁 Yuen (transliteration)  陳慧儀 Chan Wai Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-281	Lee Chun Pun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-282	Li Yuk Kwan, Cheryl	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-283	Patricia Joan Ng	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-284	Leung Tat Hang, Gavin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-285	Leung Sai Kwong, Tony	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-286	張文憶 Cheung Man Yik (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-287	Jimmy Zhang	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-288	Cheng Fong Ki	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-289	周劍霞 Chow Kim Ha (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-290	周劍霞 Chow Kim Ha (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-291	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-292	Cheung Wing Tai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-293	黃倩筠 Wong Sin Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-294	陳得禮	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Tak Lai (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-295	陳詩韻 Chan Sze Wan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-296	陳詩韻 Chan Sze Wan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-297	梁秋萍 Leung Chau Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-298	陳 Chan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-299	許少榮 Hui Siu Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-300	王毓芳 Wong Yuk Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-301	許淑治 Hui Shuk Chi (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-302	許嘉宏 Hui Ka Wang (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-303	略過這個申述編號 This Representation No. has been skipped.		
TPB/R/S/K22/3-304	郭清爽 Kwok Ching Song (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-305	Wu Wai Hing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-306	譚玉蘭 Tam Yuk Lan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-307	陳建文	同上	同上



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Kin Man (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-308	何欣妮 Ho Yan Nai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-309	陳雙歡 Chan Sheung Foon (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-310	孫愉平 Suen Yu Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-311	陳喜萍 Chan Hei Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-312	陳海葵 Chan Hoi Kwai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-313	陳雙慶 Chan Sheung Hing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-314	陳小娜 Chan Siu Na (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-315	呂珍珍 Lui Chun Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-316	劉慶元 Lau Hing Yuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-317	田寶珍 Tin Po Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-318	夏仲 Ha Chung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-319	邵冠嶽 Siu Kun Ngok	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-320	Wong Yin Har	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-321	Yiu Yin Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-322	Chu Wai Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-323	梁廣文 Leung Kwong Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-324	陳健玉 Chan Kin Yuk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-325	Yip Hor Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-326	鄧鳳娟 Tang Fung Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-327	Martha Bow	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-328	Sophia Lam	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-329	Silvia Lam	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-330	Riska	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-331	鄧蔚娟 Tang Wai Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-332	李麗穎 Lee Lai Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-333	施雅麗 Sze Nga Lai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-334	Suen Kam Tim, Ricky	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-335	Lee Chi Shing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-336	蔡秀潤 Choi Sau Yun	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-337	黃 Wong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-338	王愛亮 Wong Oi Leong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-339	梁佩儀 Leung Pui Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-340	Yuen Kin Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-341	Law Wai Kin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-342	Yip Yui Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-343	Ryan Leung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-344	陳昱康	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Yuk Hong (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-345	Cheung Wing Sze	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-346	Au Chui Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-347	Kenny Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-348	Tsang Siu Wa, Gavino	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-349	Ellie Lai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-350	Fong Wei Kei, Joey	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-351	Fung Ming Yan, Tammy	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-352	王蕙 Wong Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-353	江穎詩 Kong Wing Sze (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-354	Chan Ka Leung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-355	Cheung Kam Fung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-356	劉觀英 Lau Kwun Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-357	梁志健 Leung Chi Kin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-358	Yee Chui Tun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-359	Ng Chi Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-360	黎洪均 Lai Hung Kwan	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-361	王志民 Wong Chi Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-362	Gary Tsui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-363	Tsang Chi Cheong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-364	陳錦華 Chan Kam Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-365	江錦添 Kong Kam Tim (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-366	Wong Siu Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-367	趙榮輝 Chiu Wing Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-368	王振東 Wong Chun Tung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-369	曹吳秋琴 Cho Ng Chau Kam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-370	洪秀芳 Hung Sau Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-371	嚴惠璋 Yim Wai Cheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-372	麥淑嫻 Mak Shuk Han (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-373	何俊文 Ho Chun Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-374	Chan Wing Man	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-375	Wong Wai Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-376	何浩然 Ho Ho Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-377	吳皚滢 Ng Hoi Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-378	吳鏡如 Ng Kang Yu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-379	敖美嫻 Ngao Mei Han (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-380	Wong Ming Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-381	Chan Cho Kam	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-382	黃俊德	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Wong Chun Tak (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-383	Hui Yuen Tsun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-384	陳佩嫻 Chan Pui Han (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-385	姜靖彤 Kiang Ching Tung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-386	Sonia Ng	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-387	Lau Yuk Fung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-388	劉福榮 Lau Fuk Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-389	曾婉君 Tsang Yuen Kwan	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-390	何紫珊 Ho Tze Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-391	程皓恩 Ching Ho Yan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-392	林鋒 Lam Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-393	蔡卓霖 Choi Cheuk Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-394	Fung Yin Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-395	程皓文 Ching Ho Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-396	Herminia R. Lopez	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-397	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-398	黎嘉健 Lai Ka Kin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-399	黃思詩 Wong Sze Sze (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-400	陳道珠 Chan Dao Chu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-401	區志傑 Au Chi Kit (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-402	陳菊萍 Chan Kuk Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-403	Tsang Siu Wa	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-404	李智峰 Lee Chi Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-405	Choi Kwok Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-406	陳諾生 Chan Lok Sang (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-407	林洽英 Lam Hop Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-408	Sin Wai Sze	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-409	王興德 Wong Hing Tak (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-410	Ma Sin Ki	同上	原來的啓德發展計劃更適合該區的環

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	境。 The original outline of Kai Tak development plan is more suitable for the area's environment.
TPB/R/S/K22/3-411	王昭嫻 Wong Chiu Han (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-412	Shum Wai Hon	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-413	Shiu Kar Yan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-414	王少芬 Wong Siu Fan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-415	王文傑 Wong Man Kit (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-416	陳松宏 Chan Chung Wang	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-417	Sun Man Fong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-418	謝秉章 Tse Ping Cheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-419	Lau Chee Wah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-420	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-421	Lam Kwan Fat	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-422	趙榮輝 Chiu Wing Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-423	Lau So Mui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-424	陳	同上	同上



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chan	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-425	Parsinah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-426	Ng Sze Wan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-427	楊六 Yeung Luk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-428	倪成坤 Ngai Shing Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-429	馬福民 Ma Fook Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-430	Chan Man Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-431	師改紅 Sze Koi Hung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-432	梁秀霞	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Leung Sau Ha (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-433	曹俊朗 Tsang Chun Long (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-434	梁瀚文 Leung Hon Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-435	Lee Ka Lai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-436	Jenny Koo Cho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-437	曹倬僖 Jarvis Cho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-438	江遠芳 Kong Yuen Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-439	關清 Kwan Ching	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-440	何萬全 Ho Man Chuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-441	戴玉梅 Tai Yuk Mui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-442	黃倩芳 Wong Sin Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-443	Stephen Ng	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-444	甄曉琳 Yan Hiu Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-445	甄松添 Yan Chung Tim (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-446	甄銳鋒	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Yan Yuet Fung (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-447	邱鏡鳳 Yau Keng Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-448	Lau Kam Tat	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-449	林榮昌 Lam Wing Cheong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-450	李偉珍 Lee Wai Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-451	Peter Au	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-452	辛樹輝 Sun Shue Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-453	Wang Hing Hang	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-454	許海燕 Hui Hoi Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-455	Chan Kai Chen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-456	Mak Mou Wah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-457	Conrad Yung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-458	王漢章 Wong Hon Cheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-459	Woo Yuen Wa, Lucia	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-460	Angel Law	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-461	呂克文 Lui Hat Man	同上 ditto	把雙塔式大廈遷離住宅區。 Relocate the twin towers away from

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		residential area.
TPB/R/S/K22/3-462	許嘉琪 Hui Ka Kei (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-463	陸瑤 Luk Yiu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-464	Kuk Shi Yan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-465	Choi Lai Fong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-466	Grace Wong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-467	Wong Siu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-468	姚海和 Yiu Hoi Wo (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-469	陸詠欣	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Luk Wing Yan (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-470	Chan Fung Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-471	Lam Wing Yee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-472	李潤榮 Lee Yun Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-473	Wong Yin Lee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-474	Yeung Ka Lei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-475	曾敏 Tsang Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-476	羅勤明 Law Kan Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-477	范時明 Fan Si Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-478	Chan Kai Yi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-479	Mo Kwan Kit	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-480	黃玉娥 Wong Yuk Ngor (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-481	何慧萍 Ho Wai Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-482	戴成傑 Tai Shing Kit (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-483	Lo Kin Wa	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-484	潘婉華	同上	同上



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Poon Yuen Wah (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-485	Chan Man Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-486	陳慧翹 Chan Wai Kiu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-487	譚熊明慧 Tam Hung Ming Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-488	陳桂蓮 Chan Kwai Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-489	郭靜芳 Kwok Ching Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-490	陳少文 Chan Siu Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-491	林靜音 Lam Ching Yam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-492	陳清炳及陳鳳琼 Chan Ching Ping and Chan Fung King (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-493	Wong Siu Lun, Alan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-494	Wong Ka Wai, Odeon	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-495	Wong Allan Wai Hoong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-496	Mak Yuet Ying, Angela	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-497	So Lai Kiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-498	譚浩然 Tam Ho Yin	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-499	羅月英 Law Yuet Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-500	Ng Kwai Kuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-501	Chung Loi Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-502	Tse Fei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-503	Pico	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-504	姚合心 Yiu Hop Sum (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-505	羅旭輝 Law Yuk Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-506	吳文華	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Ng Man Wah (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-507	鍾永豪 Chung Wing Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-508	王敏翠 Wong Man Tsui (transliteration)	同上 ditto	發展須配合整體需要，協調及外觀之美，不一定須要高或屏風的設計 Development should be compatible with the overall needs and outlook, but not necessarily be of high rise or walled design development.
TPB/R/S/K22/3-509	李楚雲 Lee Chor Wan (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-510	羅洪生 Law Hung Sang (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-511	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-512	馮美寶 李氏環球物業有限公司 Fung Mei Po Lees Worldwide Property Company Limited (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-513	陳文仙 Chan Man Sin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-514	Kwong Yiu Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-515	葉永添 Yip Wing Tim (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加休憩用地及綠化面積。 Increase open space and greening areas.</li> <li>- 儘量減低建築物的密度。 Lower the development intensity.</li> <li>- 增建地下購物商場，連接譽港灣商場。 Develop an underground shopping</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			centre which connects the shopping centre at the Latitude.
TPB/R/S/K22/3-516	Lee Yee Ling	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-517	溫賀強 Wan Ho Keung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-518	劉逸晴 Lau Yat Ching (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-519	Cheung King Hung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-520	張美蓮 Cheung Mei Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-521	Tsui Siu Fun, Corrina	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-522	Chan Kwun Hei	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-523	Chan Yuk Lan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-524	Y.K. Lai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-525	Fok Ka Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-526	黃靜依 Wong Ching Yi (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-527	郭傑舜 Kwok Kit Shun (transliteration)	同上 ditto	不要興建雙子塔 Do not construct twin towers.
TPB/R/S/K22/3-528	林珮玉 Lam Pui Yuk (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-529	Cheung Chi Leung, Alan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-530	蔡富玉 Choi Fu Yuk	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-531	Chung Sai Wai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-532	鍾世麟 Chung Sai Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-533	鍾福全 Chung Fok Chuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-534	Mak Hoi Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-535	楊玉文 Yeung Yuk Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-536	傅建仁 Fu Kin Yan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-537	陳卓文 Chan Cheuk Man	同上 ditto	同上 ditto



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-538	Wong Yi Wai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-539	江玉燕 Kong Yuk Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-540	Man Yuk Bun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-541	文慧玲 Man Wai Ling (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-542	潘睿熙 Poon Yuey Hei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-543	張頌山 Cheung Chung Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-544	石珮珊	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Shek Pui Shan (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-545	Chan Wai Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-546	梁佩霞 Leung Pui Har (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-547	鍾偉德 Chung Wai Tak (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-548	陳錦松 Chan Kam Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-549	李逸朗 Lee Yat Long (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-550	鄧文浩 Tang Man Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-551	陳婉玲 Chan Yuen Ling (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-552	Lai Ka Ki, Forenia	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-553	Chan Siu Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-554	吳少文 Ng Siu Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-555	黃 Wong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-556	Joyce Choi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-557	王傳達 Wong Fu Tak (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-558	姓名不詳	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Illegible	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-559	李銘祥 Lee Ming Yeung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-560	Sunny Hon	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-561	Dewi Kurniah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-562	Kenneth Lau	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-563	Leung Ho Kwan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-564	Patrick Lau	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-565	吳少屏 Ng Siu Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-566	陳偉 Chan Wai	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-567	陳偉 Chan Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-568	Fung Kin Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-569	趙凱瑩 Chiu Hoi Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-570	崔仲來 Chui Chung Loi (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-571	K.T. Leung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-572	Wong Kin Sang	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-573	Ivy Chan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-574	陸綺文	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Luk Yee Man (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-575	Erniaty Lino	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-576	Wong Yin Har	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-577	李文麟 Lee Man Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-578	Lam Ying Ho, Kenny	同上 ditto	如更改這建築物高度限制，其他全部都會改。 If the building height restriction is changed for this building, the rest can be changed.
TPB/R/S/K22/3-579	Lam King Ho, Vincent	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-580	馬志璇 Ma Chi Suen (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-581	Chan Chi Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-582	Chan Chi Chiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-583	Suryani Lino	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-584	李彤 Lee Tung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-585	李瑄 Lee Suen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-586	張婉桃 Cheung Yuen To (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-587	Lau Wai Yu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-588	婁卓娜 Lo Cheuk Na	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-589	吳麗賢 Ng Lai Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-590	周健龍 Chow Kin Lung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-591	謝建全 Tse Kin Chuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-592	林漢木 Lam Hon Muk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-593	Kwong Siu Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-594	劉通權 Lau Tung Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-595	陳嬌娣	同上	同上



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Kiu Tai (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-596	Tong Sin Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-597	Chan Suet Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-598	Wong Po Shuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-599	陳銳強 Chan Yuet Keung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-600	Lee Chi Pun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-601	張仕豪 Cheung Sze Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-602	崔汎全 Chui Fan Chuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-603	許鎮漢 Hui Chun Hon (transliteration)	同上 ditto	在啓德發展區興建水上街市及藝術廊等設施。 Develop water-market and arts facilities in Kai Tak area.
TPB/R/S/K22/3-604	Au Mei Lin	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-605	梁靜宜 Leung Ching Yee (transliteration)	同上 ditto	不要應興建高樓大廈。 No tall building should be built.
TPB/R/S/K22/3-606	崔孝全 Chui Hau Chuen (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-607	Lau Shing Chi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-608	Siti Ropiah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-609	Li King Chun	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-610	Cheung Tin Mei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-611	Tini	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-612	Chan Kwan Yick	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-613	余小玉 Yu Siu Yuk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-614	Sustina	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-615	Ho Wing Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-616	趙婷 Chiu Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-617	王秀娟 Wong Sau Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-618	名字不詳	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Illegible	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-619	黃汝慧 Wong Yu Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-620	林 Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-621	名字不詳 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-622	許鎮坤 Hui Chun Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-623	Hon Ka Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-624	Tsang Yuen Har	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-625	Leung Wing San	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-626	Suen Chui Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-627	Lo Siu Pik	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-628	陳鍾煜 Chan Chung Yuk (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-629	Wong Chi Kin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-630	徐何麗濠 Tsui Ho Lai Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-631	周健國 Chow Kin Kwok (transliteration)	同上 ditto	增加綠化環境。 Provide more greenery environment.
TPB/R/S/K22/3-632	Venus Cheung	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-633	Ho Lai Hung	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-634	許鎮坤 Hui Chun Kwan (transliteration)	同上 ditto	興建大型娛樂購物城，包括飲食、購物、娛樂等，以配合郵輪碼頭。 Develop large scale entertainment and shopping centre, including dining, shopping and entertainment, etc, to complement the Cruise Terminal.
TPB/R/S/K22/3-635	Helen Lau	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-636	黃恩榮 Wong Yan Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-637	Wong Kang Chau	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-638	Hehi Vadayati	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-639	Wong Ying	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-640	羅鳳萍	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Law Fung Ping (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-641	Chan Suet Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-642	徐永強 Tsui Wing Keung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-643	Lam Sui Keung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-644	陳碧瑞 Chan Pik Shui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-645	王麗雪 Wong Lai Suet (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-646	張詠訝 Cheung Wing Nga (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-647	張詠兒	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Cheung Wing Yee (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-648	Chan Sau Kwan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-649	Yeung Pun Lan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-650	林琮 Lam King (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-651	徐有女 Tsui Yau Lui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-652	陳嘉恩 Chan Ka Yan (transliteration)	同上 ditto	把雙塔式建築物遷移。 Relocate the twin towers.
TPB/R/S/K22/3-653	Cheung Ka Fu	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-654	Molly Man	同上 ditto	進一步商討修訂「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(1)」地帶的高度及地積比率限



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of ‘Representer’</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			制。 Further discuss to amend the building height and plot ratio restrictions for “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.
TPB/R/S/K22/3-655	Francis Yau	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-656	吳麗城 Ng Lai Shing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-657	陳華 Chan Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-658	Chiu Wing Chi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-659	Wong Chi Chong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-660	Yiu On Mei	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-661	賴慧妍 Lai Wai Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-662	Lai Tsz Wah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-663	王馨儀 Wong Hing Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-664	賴慧琦 Lai Wai Kei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-665	Yee Lai King, Laney	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-666	李詠俊 Lee Wing Chun (transliteration)	同上 ditto	保持原有發展項目。 Retain the original planning.
TPB/R/S/K22/3-667	陳韶宏 Chan Shiu Wang	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-668	黃紅花	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Wong Hung Fa (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-669	Ken Nortell	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-670	Chu Tak Hing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-671	王景華 Wong King Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-672	葉旭卿 Yip Yuk Hing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-673	崔福明 Tsui Fook Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-674	李淑華 Lee Suk Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-675	許高彰	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Hui Ko Cheung (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-676	許月敏 Hui Yuet Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-677	劉志明 Lau Chi Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-678	Tang Chi Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-679	Tsui Yat Cheong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-680	Shum Wai Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-681	麥婉儀 Mak Yuen Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-682	Wong Chun Yin	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-683	吳 Ng (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-684	陳圳 Chan Zhen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-685	Wong Tak Sum	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-686	周 Chow (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-687	鄭家俊 Cheng Ka Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-688	余 Yu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-689	Eliza Cheung	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-690	程嫦歡 Ching Sheung Foon (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-691	馮妙琮 Fung Miu King (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-692	張嬋珠 Cheung Sim Chu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-693	羅燕維 Law Yin Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-694	婁霄峰 Lo Siu Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-695	Wong Bo Cheong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-696	Ng Pik Yee	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-697	Calvin Chui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-698	Chan Yip Lan, Pricilla	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-699	Elin Hui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-700	鄭詩嘉 Cheng Sze Ka (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-701	林舜琴 Lam Shun Kam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-702	麥鴻輝 Mak Hung Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-703	A. Chiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-704	吳啓山 Ng Kai Shan	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-705	羅妙琮 Law Mui King (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-706	黃春蓉 Wong Chun Yung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-707	勞千乘 Lo Chin Sing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-708	Ken Wong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-709	吳鉅麟 Ng Kui Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-710	鄧浩儀 Tang Ho Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-711	Lee Chi Pun	同上	同上



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-712	Chin Wing Chi, Gigi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-713	張奕群 Cheung Yick Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-714	張雲莉 Cheung Wan Li (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-715	張圳盛 Cheung Zhen Sing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-716	Ng Si Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-717	Ng Sie Fung, Fowie	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-718	Pang Wing Kuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-719	崔	支持兩座高度限制為於主水平基準上	須另覓更適合位置。

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chui (transliteration)	175 米的「雙塔式」建築概念。 Support the Twin Tower concepts with building heights restrictions to 175mPD	Need to relocate to other more suitable location.
TPB/R/S/K22/3-720	徐君芬 Chui Kwan Fun (transliteration)	反對有關「綜合發展區(1)及(2)」地帶的雙塔式建築物的改動及建築物高度限制的圖則修訂項目 A (g)項。 Oppose Amendment Item A(g) relating to the changes and proposed building height restrictions for "CDA(1)" and "CDA(2)" zones for the twin tower development.	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-721	Pang Ka Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-722	Ng Yu Lok	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-723	李秀珍 Lee Sou Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-724	張建琴 Cheung Kin Kam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-725	朱賽梅 Chu Choi Mui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-726	張明高 Cheung Ming Ko (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-727	謝旭名 Tse Yuk Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-728	Lam Shu Keung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-729	鄭仲明 Cheng Chung Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-730	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-731	廖子賢 Liu Tsz Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-732	廖子進 Liu Tsz Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-733	彭玉珍 Pang Yuk Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-734	唐嘉敏 Tong Ka Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-735	Yim Cheuk Wai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-736	Ng Wan Ying	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-737	Pang Yuk Yee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-738	羅小玲 Law Siu Ling (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-739	Ng Sau Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-740	Lau Ka Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-741	Ng Siu Yu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-742	Wong Yin Ping	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-743	Chan Tak Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-744	Ko Hon Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-745	May	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-746	Wong Chak Hung, Jack	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-747	朱湄 Chu Mei (transliteration)	同上 ditto	建 40 層以下，並在更遠的地方興建。 Development should be less than 40 storeys and located far from the area
TPB/R/S/K22/3-748	Dee Nash	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-749	林楚雄 Lam Chor Hung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-750	林振輝 Lam Chun Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-751	Tracy Mok	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-752	林敬樂 Lam King Lok (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-753	何繆珈其 Ho Liu Ka Ki (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-754	Tsui Tsz Chiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-755	Alex Ho	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-756	蘇沛賢 So Pui Yin (transliteration)	同上 ditto	另覓地點作雙塔式發展及減低其高度，保持由獅子山往下的山脊線一致。 Relocate the twin towers to another location and lower its building height to keep the ridgeline of the Lion Rock.
TPB/R/S/K22/3-757	Lailatul Khoiriyah	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-758	Pang Yuk Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-759	譚秀珍 Tam Sau Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-760	林世芳 Lam Sai Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-761	林世貞 Lam Sai Ching (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-762	林振麟 Lam Chun Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-763	馮權東 Fung Kuen Tung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-764	K. M Cheng	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-765	鍾七妹 Chung Tsat Mui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-766	黃榮參 Wong Wing Sum	同上 ditto	同上 ditto



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-767	Wen Shu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-768	張 Cheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-769	張曉儀 Cheung Hiu Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-770	張桂英 Cheung Kwai Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-771	林映慧 Lam Ying Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-772	俞少英 Yu Siu Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-773	Chu Wai Kwan	同上	同上

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-774	Chu Hoi Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-775	錢吳昱瑤 Chin Ng Yuk Yiu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-776	Wu Chun Ya	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-777	Chu Hoi Yuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-778	譚玉蓮 Tam Yuk Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-779	楊來萬 Yeung Loi Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-780	吳秀珍 Ng Sau Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-781	呂 Lui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-782	王淑芬 Wong Suk Fun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-783	Leung Kam Wan, Emily	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-784	Henry Cheung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-785	See Sing Fun	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-786	王麗芬 Wong Lai Fun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-787	陳志宣 Chan Chi Suen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-788	鍾梅枝	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Chung Mui Chi (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-789	Chui Mei Kei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-790	區應強 Au Ying Keung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-791	Ko Tak Cheung, Victor	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-792	呂 Lui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-793	黃嘉恩 Wong Ka Yan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-794	Wendy Yip	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-795	Chan Siu Fong	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-796	劉曉榮 Lau Hiu Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-797	劉曉輝 Lau Hiu Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-798	葉茂華 Yip Mau Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-799	Lui Chi Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-800	呂 Lui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-801	Law Wai King	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-802	Ng Kwai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-803	Cheung Siu Wan	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-804	肖冰 Siu Bing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-805	文嘉鳳 Man Ka Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-806	錢明來 Chin Ming Loi (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-807	Yung Kwok Yeung, Kenneth	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-808	張小英 Cheung Siu Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-809	Lam Yin Mei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-810	Wan Kin Foong	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-811	Li Yuk Kan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-812	楊小芳 Yeung Siu Fong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-813	Leung Chi Wang	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-814	朱文聰 Chu Man Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-815	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-816	黃鳳英 Wong Fung Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-817	周白薇 Chow Pak Mei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-818	陳松秋 Chan Chung Chow	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-819	朱偉麟 Chu Wai Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-820	廖章 Liu Cheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-821	廖美琼 Liu Mei King (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 不需要避開龍津石橋遺跡，而大規模改變原有規劃。 No need to change the plan because of the preservation of Lung Tsun Stone Bridge Preservation Scheme.</li> <li>- 可參考廣州北京路步行街，把商業和多用途的兩座大廈，以平衡的座標建在為歷史遺跡兩旁。 Make reference to design of the pedestrian street (Beijing Road) in Guangzhou. The buildings of commercial and multi-purpose</li> </ul>



申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			<p>uses could be aligned on both sides of the historical buildings.</p> <p>- 把兩座地標式建築物興建海岸綫成 90 度角興建在龍津石橋旁。 The two iconic buildings could be developed perpendicular to the Lung Tsun Stone Bridge.</p>
TPB/R/S/K22/3-822	張紅葉 Cheung Hung Yip (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-823	詹佳萍 Tsim Kai Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-824	Dennis Wong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-825	Chan Chiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-826	朱惠茹 Chu Wai Yu	同上 ditto	同上 ditto

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-827	Chu Wai Kan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-828	Wong Yuk Ki	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-829	Daisy Kwok	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-830	蔡佩雲 Choi Pui Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-831	梁啓明 Leung Kai Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-832	周光義 Chow Kwong Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-833	Wong King Lam	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-834	Huang Wing Ting	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-835	黃小吉 Wong Siu Kut (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-836	黃穎瑜 Wong Wing Yu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-837	崔巧詠 Tsui How Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-838	Amanda Chan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-839	Tang Wing Sze	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-840	張國威 Cheung Kwok Wai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-841	Edmond Cheng	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-842	伍思山 Ng See Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-843	Chan Yan Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-844	林果 Lam Kwo (transliteration)	同上 ditto	保持原來的規劃。 Maintain the previous planning for the area.
TPB/R/S/K22/3-845	譚廣流 Tam Kwong Lau (transliteration)	同上 ditto	需要多些綠化用地。 Needs to have more green areas
TPB/R/S/K22/3-846	江金漢 Kong Kam Hon	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-847	王麗婷 Wong Lai Ting	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 於啓德興建低密度商住項目。 Low density residential and commercial developments should be proposed in Kai Tak.</li> <li>- 需要多些休憩用地及綠化項目。</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			Need more open space and green development
TPB/R/S/K22/3-848	莊麗明 Chong Lai Ming (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-849	鄭淳及翁祿濤 Cheng Sun and Yung Luk To (transliteration)	同上 ditto	重新審視啓德分區計劃大綱圖，取消增加高度和地積比率的建議。 Review the Kai Tak OZP, withdraw the proposals of increasing building height and plot ratio restrictions.
TPB/R/S/K22/3-850	Tsang Hoi Ching, Cindy	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-851	呂雅婷 Lui Nga Ting (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-852	朱雲歧 Chu Wan Kei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-853	Lam Yuk Chun, Maggie	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-854	Mathew Lee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-855	劉玉梅 Lau Yuk Mui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-856	黃忠瑛 Wong Chung Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-857	Chen Kei Yu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-858	Lau Charn Fai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-859	Lam Sheung Mui, Jennifer	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-860	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-861	鄧陽風	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Tang Yeung Fung (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-862	謝金福 Tse Kam Fook (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-863	Endang Sidoasih	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-864	孫菊開 Sun Kuk Hoi (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-865	蔡佩霖 Choi Pui Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-866	唐小煌 Tong Siu Wong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-867	林瑞梅 Lam Sui Mui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-868	Lai Yuen Han	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-869	陳惠蓮 Chan Wai Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-870	崔偉強 Tsui Wai Keung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-871	楊官發 Yeung Kwun Fat (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-872	盧景華 Lo King Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-873	梁澤霖 Leung Chak Lam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-874	Lam Kin Sang	同上 ditto	同上 ditto



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-875	梁樹聰 Leung Shu Chung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-876	Agnes Chan Leung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-877	Parsinah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-878	鄧惠標 Tang Wai Bau (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-879	吳瑞平 Ng Sui Ping (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-880	李蔓欣 Lee Man Yan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-881	Cheung Shui Leng, Cora	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-882	Wong Wing Sze	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-883	王淑芬 Wong Suk Fan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-884	吳婉君 Ng Yuen Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-885	李茂英 Lee Mau Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-886	Woo Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-887	Chan Miu Kei, Kitty	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-888	郭沛儀 Kwok Pui Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-889	Fung Sui Kuen	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-890	Ng Fung Ting, Natalie	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-891	Ng Kei Pui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-892	Ho Kam Kin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-893	Kam Sau Fan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-894	韋靖昀 Wai Ching Wan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-895	Andrew Man	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-896	Lo Lai Nor	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-897	梁啓賢 Leung Kai Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-898	Chan Kwok Yin	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-899	Derek Tam	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-900	Poon Kei Hong, Cecil	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-901	梁啓明 Leung Kai Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-902	Cheung Ka Fuk, Richard	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-903	黎燕 Lai Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-904	李麗珠 Lee Lai Chu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-905	C. L. Kwan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-906	Lam Kum Fai	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-907	Kung Yau Mi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-908	譚麗娟 Tam Lai Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-909	江俊光 Kong Chun Kwong (transliteration)	同上 ditto	取消建樓計劃。 Withdraw development proposal.
TPB/R/S/K22/3-910	Florence Cheng	同上 ditto	沒有 ditto
TPB/R/S/K22/3-911	譚玉芳 Tam Yuk Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-912	譚耀雄 Tam Yiu Hung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-913	Tam Fung Yee	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-914	Cheng Sau Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-915	Cheung Lin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-916	Lam Yuen Ying	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-917	蘇昭容 So ChiuYung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-918	Grace Chen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-919	Siu Wai Ming	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-920	胡雁 Wu Ngan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-921	Guohua Chen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-922	Yeung Chei Lok	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-923	Gilbert Chen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-924	廖鸞藝 Liu Lo Ngai (transliteration)	同上 ditto	太子道東路段加裝隔音屏障。 Erect noise barriers along the Prince Edward Road East.
TPB/R/S/K22/3-925	Wong Lai Na	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-926	Yu Wai Kwong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-927	Wong Siu Lee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-928	Chung Oi Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-929	Chau Pak Mei	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-930	陳志滔 Chan Chi To (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-931	齊藤伸子 Nobuko Saito (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-932	尹力珊 Wan Lik Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-933	李泳釗 Lee Wing Chiu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-934	劉奕倫 Lau Yick Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-935	Hui Yuen Tsun	同上 ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 將「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」的高度降至 50 米以下，移向九龍東的「新中環」地帶興建更為適合。</li> </ul> Reduce the building height for “CDA(1)” and “CDA(2)” below 50m and more suitable to relocate to Kowloon East “New Central” district.



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 希望多些綠化及休憩地方。 Hope to have more green and open spaces.</li> <li>- 所有建築物高度盡量不超過 30-40 米。 All building structures should not exceed 30-40m.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-936	Miao Yin Shu	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-937	張彩虹 Cheung Choi Hung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-938	Esther Garay	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-939	Chan Tsz Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-940	莫偉卿	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Mok Wai Hing (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-941	區志豪 Au Chi Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-942	Purwari	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-943	區大能 Au Tai Nang (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-944	林萬群 Lam Man Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-945	黎少明 Lai Siu Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-946	Stephanus Shou	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-947	Ma Chi Wah, Davy	同上	沿海建築物應有高度限制，由低至高。

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	Building height restriction from low to high along the waterfront.
TPB/R/S/K22/3-948	Crystal Concepts Far East Limited	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-949	李李少蓮 Lee Lee Siu Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-950	鄧婉珊 Tang Yuen Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-951	Jimmy Tjoa	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-952	陳巧穗 Chan Hau Shui (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-953	黃小鶯 Wong Siu Ngan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-954	Betty G. Cobar	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-955	文桂榮 Man Kwai Wing (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-956	吳筱 Ng Siu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-957	Lee Kwok Chiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-958	冼金 Sin Kam (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-959	Kwok Kit Sing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-960	張建華 Cheung Kin Wah (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-961	陳心怡	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Sam Yee (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-962	陳 Chan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-963	Eni Ermawati	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-964	林筠鳴 Lam Kwan Ming (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-965	陳 Chan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-966	陳祥輝 Chan Cheung Fai (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-967	Cheng Ming Chuen Peter and Wong Sin Fong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-968	Cheng Man Yee, Ruby	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-969	Jackey Yeung	同上 ditto	以綠化環境及自然為本，加入適當的現代建築物。 The buildings should take into account greening and natural features and incorporate contemporary design.
TPB/R/S/K22/3-970	梁愛蘭 Leung Oi Lan (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-971	李翊克 Lee Yik Hak (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-972	無名氏 anonymous	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-973	Lo Fung Yee	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-974	鄭 Cheng (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-975	Myron Chong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-976	何 Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-977	王斐綺 Wong Fei Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-978	鄧茂嫦 Tang Mao Sheung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-979	Chan Kai Yi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-980	Chan Kai Yi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-981	陳少貞 Chan Siu Ching (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-982	Wong Kit Mui	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-983	馬錦波 Ma Kam Po (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-984	Steven Pastel	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-985	Jenny Pastel	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-986	Fabio Brassesco	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-987	Paula Parodi	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-988	Ma Zhi Xuan	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-989	Irene Fung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-990	林景浩 Lam King Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-991	葉曉陽 Ip Hiu Yeung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-992	Wong Wai Ying	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-993	葉國倫 Ip Kwok Lun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-994	Wong Mei Yin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-995	Tsang Wai Kiu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-996	Tong Man Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-997	Emily Liang	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-998	Cecilia Chow	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-999	陳	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Chan (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-1000	魏春英 Ngai Chun Ying (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1001	朱錦泉 Chu Kam Chuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1002	Lee Wah Tat	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1003	Chu Tak Wai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1004	鄭嘉雯 Cheng Ka Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1005	謝思芊 Tse Sze Chin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1006	Lau Hiu Hung	同上	同上

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-1007	名字不詳。 Illegible	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1008	李潔珍 Lee Kit Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1009	黃詩敏 Wong Sze Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1010	黃啓興 Wong Kwai Hing (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 兩座建築物高度限制為約 20 層高。 Restrict the height of the two developments to about 20 storeys high.</li> <li>- 興建綠化主題公園。 Develop a green theme park.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-1011	韓志駒 Hon Chi Kui (transliteration)	同上 Ditto	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 維持原來的規劃。 Maintain the previous planning for the area.</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加綠化用地。 Provide more greenery spaces.</li> <li>- 盡量減低建築物高度。 Reduce the building heights.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-1012	蔡自怡 Choi Chi Yee (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1013	何世昌 Ho Sai Cheong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1014	Apple Regal	同上 ditto	只接受 100 米以下建築物。 Only accept building with less than 100m.
TPB/R/S/K22/3-1015	Ho Kin Man	同上 ditto	在其他未發展區保留一定的綠化區。 Reserve certain amount of green areas in the sites not developed.
TPB/R/S/K22/3-1016	劉月嫻 Lau Yuet Han	同上 ditto	沒有 Nil

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-1017	Daniel Tang	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1018	梁靜波 Leung Ching Por (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1019	Choi Wai Ching	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1020	Lo Chun Hing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1021	Chan Yuk Wah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1022	Tong Po Lai	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1023	徐小玲 Tsui Siu Ling (transliteration)	同上 ditto	應將此項目發展成綠化區。如需發展商業購物大樓，應搬到碼頭旁邊。 This should development as green area. If there is a need for commercial /shopping area, it should relocated

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			next to piers.
TPB/R/S/K22/3-1024	Becky Yuen	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1025	樊秀端 Fan Sau Tuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1026	Annie Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1027	Phoebe Chung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1028	鍾柏嘉 Chung Pak Ka (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1029	朱麗賢 Chu Lai Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1030	鍾峻銘	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	T.M. Chung	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-1031	吳文華 Ng Man Wah	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1032	Cecilia So	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1033	Andrew Lau	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1034	Lino Sur Yanto	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1035	Lau Wai Kwong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1036	區敏儀 Au Man Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1037	鍾玉敏 Chung Yuk Man (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1038	陳偉強	同上	同上

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Chan Wai Keung (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-1039	Man Fung Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1040	婁霄峰 Lui Siu Fung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1041	施勝利 Sze Sing Lei (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1042	劉玉蓮 Lau Yuk Lin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1043	陳麗珊 Chan Lai Shan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1044	Chung Wan Kin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1045	劉	同上	同上



<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Lau (transliteration)	ditto	ditto
TPB/R/S/K22/3-1046	吳祖賢 Ng Cho Yin (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1047	李 Lee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1048	Ko Tak Yue	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1049	陳鎮龍 Chan Chun Lung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1050	羅燕君 Lo Yin Kwan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1051	黃任嬋 Wong Yam Sim (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-1052	J. Wong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1053	王小竊 Wong Siu Miu (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1054	吳 Ng (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1055	Chan Yin Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1056	Moy Yuk Ki Caroline	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1057	林伊玲 Lam Yee Ling (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1058	Yim Mei Hing	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1059	林宗華 Lam Chung Wah	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-1060	Ken Wong	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1061	何惠珍 Ho Wai Chun (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1062	Cheung Tin Fat	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1063	吳彤 Ng Tung (transliteration)	同上 ditto	將「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」 移向西面。 Move the “CDA(1)” and “CDA(2)” toward the west.
TPB/R/S/K22/3-1064	Lo Fung Ping	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1065	陳 Chan (transliteration)	同上 ditto	地標建築不一定要高大,可從藝術角度 考慮建築。 Landmark building need not be too high and tall but should be considered

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			for development from artistic point of view.
TPB/R/S/K22/3-1066	Wong Mei Wa Jennifer	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1067	巢志光 Chow Chi Kwong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1068	Derek Leung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1069	Pau Wei Yin	同上 ditto	項目應更具前瞻性，而不是只興建高密度酒店/零售，並應為我們的第二代考慮其獨特性的空間。 The project should be more forward looking instead of high density hotel/retail and should be uniqueness of having spacious area for the second generation.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-1070	許輝標 Hui Fai Biu (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1071	馮坤儀 Fung Kwan Yee (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1072	Lau Wai Ling	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1073	Peter Lau	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1074	Tati	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1075	林少芳 Lam Siu Fong (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1076	施金定 Sze Kam Ting (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1077	Felix Lau	同上	門廊建築應建在維港兩旁如國際金融

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		ditto	中心及環球貿易廣場。 Gateway building should be constructed along the two sides of Victoria Harbour, eg. IFC and ICC.
TPB/R/S/K22/3-1078	廖 Liu (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1079	葉玉芬 Ip Yuk Fan (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1080	石寧 Shek Ning (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1081	劉冬娟 Lau Tung Kuen (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1082	Ng Ching Yuen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1083	郭建培	同上	20-30 層的建築是可接受。

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
	Kwok Kin Pui (transliteration)	ditto	20 to 30 storeys buildings are acceptable.
TPB/R/S/K22/3-1084	洪鳳書 Hung Fung Shu (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1085	Cindy Suen	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1086	陳善覺 Chan Sin Kwok (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1087	Tsang Mee Lin	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1088	Fung Tak Kim	同上 ditto	<p>地標建築不應只是商業化。 Landmark building should not only concentrate on the business side.</p> <p>改善九龍城迴旋處的塞車問題。 Improve the traffic problem at the roundabout of Kowloon City.</p>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-1089	譚玉貞 Tam Yuk Ching (transliteration)	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1090	蔡佩思 Choi Pui Sze (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1091	Tong Kam Wai	同上 ditto	應興建較綠化的環境。 Should build a more green environment.
TPB/R/S/K22/3-1092	Meddy Ng	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1093	謝金福及林瑞梅 Tse Kam Fuk and Lam Shui Mui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1094	T. M. Lui	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1095	孫敏 Suen Man	同上 ditto	同上 ditto



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	(transliteration)		
TPB/R/S/K22/3-1096	Weng Lutao	同上 ditto	河邊更需要一片片的綠帶。 More greenery should be developed along the riversides.
TPB/R/S/K22/3-1097	Wong King Lam	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1098	Cheung Liu	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1099	Eric Cheung	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1100	Wong Lai Ting, Teresa	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1101	黃蓮香 Wong Lin Heung (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1102	廖文浩 Liu Man Ho (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
TPB/R/S/K22/3-1103	李仕增 Lee Sze Tsang (transliteration)	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1104	Fabio Brassesco & Paola Parodi Brassesco	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1105	吳彤及趙婷 Ng Tung & Chiu Ting	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1106	莫沃森 Mok Yuk Sum (transliteration)	同上 ditto	在九龍灣發展雙塔式建築物。 Develop the twin towers in Kowloon Bay.
TPB/R/S/K22/3-1107	Lai Kwok Fai	同上 ditto	沒有 Nil
TPB/R/S/K22/3-1108	Tsang Yuen Har	同上 ditto	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1109	陳鑑林 立法會議員 民建聯 Chan Kam Lam Member of the Legislative Council	反對有關啓德城中心北部的土地用途的圖則修訂項目 A 項(部分)，包括： Oppose Amendment Item A (Part) in relation to the revision of the land use zonings in the Kai Tak City Centre North, which include:	就圖則修訂項目 A 項提出的建議： Proposals in relation to Amendment Item A: - 原則上支持龍津石橋保育方案的修訂，同意城市規劃委員會對鄰近保

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
	Democratic Alliance	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 龍津石橋保育區過份擠擁及雜亂的設計佈局 Too crowd and complicated design within the Lung Tsun Stone Bridge Preservation Scheme</li> <li>- 擬議文化藝術用途置於原「商業(5)」地帶的位置。 The cultural and arts facilities located at the "Commercial (5)" zone.</li> <li>- 在「綜合發展區(1)及(2)」地帶發展「雙塔式」大廈。 The twin towers locate at "CDA(1)" and "CDA(2)" zones.</li> </ul>	<p>育區用地規劃藍圖作出監管。 Support in principle the amendments proposal for the Preservation of Lung Tsun Stone Bridge (LTSB), and agreed with the Town Planning Board for regulating the master plan near the LTSB conservation area.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 把「綜合發展區(3)」地帶的土地作為龍津石橋保育區(保育區)的範圍。 Include the site covered by "CDA(3)" zone into the Lung Tsun Stone Bridge preservation zone (preservation zone).</li> <li>- 把保育區改劃為「其他指定用途」註明「龍津石橋保育及有關的商業、文化及休憩用地」地帶，並限制建築物高度為三層。 Designate the preservation zone as "Other Specified Uses" ("OU")</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>annotated "Lung Tsun Stone Bridge Preservation and related commercial, cultural and open space" zone and subject to a building height restriction of three storeys.</p> <p>- 把「商業(6)」地帶的土地，維持作地標式門廊商業發展。調整「商業(6)」地帶的界線，令「商業(6)」地帶的面積略為增加，並將車站廣場稍稍南移，令該商業發展設計更有彈性。</p> <p>Maintain the site covered by "C(6)" zone as gateway of commercial developments. Adjust the zoning boundaries of "C(6)", so to slightly increase the area of "C(6)" zone, and the Station Square could shifted slightly southward in order to allow the flexibility for commercial development.</p>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of ‘Representer’</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="1532 360 2089 922"> <p>- 微調「綜合發展區(4)」及「綜合發展區(5)」地帶的界線，並於面向保育區的位置設闊 15 米的地帶，指定作「商店及服務行業」和「食肆」用途，並限制樓高為兩層。            Refine the boundary of “CDA(4)” and “CDA(5)” zones, designate a 15m-wide strip of land facing the preservation zone for “Shop and Services” and “Eating Place” uses that is subject to a building height restriction of two storeys.</p> </li> <li data-bbox="1532 986 2089 1262"> <p>- 維持「綜合發展區(1)」及「綜合發展區(2)」地帶的原來的建築物高度限制。            Maintain the building height restriction for the “CDA(1)” and “CDA(2)” zones.</p> </li> <li data-bbox="1532 1326 2089 1406"> <p>- 輕微調高「其他指定用途」註明「混合用途」和「商業(6)」地帶的地積</p> </li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>比率限制。</p> <p>Minor adjustment to the plot ratio restriction for “OU” annotated “Mixed Use” and “C(6)” zones.</p> <p>- 把「其他指定用途」註明「混合用途(2)」地帶改劃作商業用途，將損失的住宅樓面面積，平均分佈於啓德發展區內不同的住宅用地，令整體的住宅樓面面積維持不變。</p> <p>Rezone the area from “OU” annotated “Mixed Use (2)” for commercial use, the loss of domestic gross floor area (GFA) could be distributed to other residential area within Kai Take Development in order to remain the total domestic GFA unchanged.</p>
		<p>支持有關修訂「地下購物街」的走線的圖則項目(B)項。</p> <p>Support Amendment Item B in relation</p>	<p>就圖則修訂項目 B 項提出的建議：</p> <p>Proposal in relation to Amendment Item B:</p>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
		to the revised alignment of the "Underground Shopping Street".	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 把「地下購物街」伸延至啓德坊及鄰近公共屋邨。 Extend the "Underground Shopping Street" to Kai Tak Grid Neighbourhood and the adjoining public housing estates.</li> </ul>
		<p>支持有關修訂南停機坪的道路及園景美化高架行人道的走線的圖則項目(D)項(部分)。 Support Amendment Item D(Part) in relation to the revised road alignment and the landscaped elevated walkway in the South Apron area.</p> <p>支持有關跑道區的道路及中央大道的園境平台的圖則項目(E)項(部分)。 Support Amendment Item E(Part) in relation to the road alignment in the Runway Precinct landscaped platform along the Central Boulevard.</p>	<p>就圖則修訂項目 D (部分)及 G9 項提出的建議： Proposals in relation to Amendment Items D(Part) and and G9:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 建議沿勵業街增設高架行人通道連接牛頭角港鐵站至觀塘海濱長廊。 Propose an elevated walkway along Lai Yip Street connecting the MTR Ngau Tau Kok Station and Kwun Tong waterfront promenade.</li> </ul>

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of 'Representer'</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
		<p>支持有關連接啓興道及鴻業街的園景美化高架行人道的圖則項目 G(9) 項。  Support Amendment Item G9 in relation to the landscaped elevated walkway connecting Kai Hing Road and Hung Yip Street.</p>	
			<p>調整啓德城中心商業區的發展規模，容許更多的商業發展，以打造更具規模的商業中心區配合九龍東的發展。  Adjust the development intensity of the Kai Tak City Centre to allow more commercial development and create a commercial centre for the Kowloon East development. business district to adjust</p>
TPB/R/S/K22/3-1110	Yiu Pong Tang	<p>反對在有關地帶劃設非建築用地的圖則修訂項目 A(f), (g)及(i)項。  Oppose Amendment Items A(f), (g) and (i) in respect of designation of non-building areas in the respective</p>	<p>重辦公眾諮詢活動。  Re-organize a formal public consultation.</p>



申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		<p>zones.</p> <p>反對《註釋》修訂項目(g)及(p)項，修訂有關「綜合發展區」地帶及「其他指定用途」註明「混合用途」地帶的地積比率限制。</p> <p>Oppose Amendment Items (g) and (p) to the Notes of the Plan in respect of amendment to the plot ratio restrictions of the relevant “CDA” and “OU” annotated “Mixed Use” zones.</p> <p>支持有關龍津石橋保育長廊的圖則修訂項目 A (a)項。</p> <p>Support Amendment Item A(a) in respect of the Lung Tsun Stone Bridge Preservation Corridor.</p>	
TPB/R/S/K22/3-1111	領賢規劃顧問有限公司 <b>Masterplan Ltd.</b>	支持有關跑道區的道路、海濱長廊及中央大道布局的圖則修訂項目 E 項，但反對其中有關道路 D3 的設計及位置的圖則。	就南停機坪的修訂項目提出的建議： <b>Proposals in relation to the amendments in the South Apron area:</b>

<p>申述編號 Representation No.</p>	<p>申述人名稱 Name of 'Representer'</p>	<p>有關事項 Subject Matter</p>	<p>建議修訂 Proposed Amendment</p>
		<p>Support Amendment Item E in relation to the roads, waterfront promenade and the Central Boulevard in the Runway area but oppose the design and location of Road D3.</p> <p>反對有關南停機坪的道路及高架行人道的圖則修訂項目 D 項。</p> <p>Oppose Amendment Item D in relation to the roads and elevated pedestrian walkway in the South Apron area.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 重新檢討南停機坪劃為道路的用地。 To review the land to be reserved for roads in the South Apron area.</li>   <li>- 把一塊「政府、機構或社區」用地改劃為「其它指定用途」註明「水上活動中心」。否則，一些設施須放置在「政府、機構或社區」的平台,因此高度限制應由主水平基準上 45 米放寬至主水平基準上 55 米。 Rezone a piece of land from “Government, Institution or Community” to “OU” annotated “Water Sports Centre”. Alternatively some required facilities in the podium level of the G/IC site and the building height restrictions would then need to be relaxed from 45mPD to 55mPD,</li>   <li>- 修訂橫跨啓德明渠的高架行人天橋</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<p>的走線。</p> <p>Adjust the alignment of the elevated walkway across the Kai Tak Approach Channel.</p> <p>就都會公園的修訂項目提出的建議： Proposals in relation to the Metro Park Area:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 修訂 D3 道路的走線遠離海濱，以在該區提供水上活動設施。 Realignment of Road D3 away from the waterfront to enable water sports facilities in the area.</li> <li>- 在都會公園預留土地作為帆船中心。 Reserve an area for a sailing centre in the Metro Park.</li> </ul> <p>就《說明書》提出的建議： Proposed amendments to the</p>

申述編號 Representation No.	申述人名稱 Name of 'Representer'	有關事項 Subject Matter	建議修訂 Proposed Amendment
			Explanatory Statement (ES): <ul style="list-style-type: none"> <li>- 修訂《說明書》第 7.1.1 段以說明啓德發展作國際水上活動中心。 Amend paragraph 7.1.1 of the ES to specify the development of an International Water Sports Centre at Kai Tak.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-1112	創建香港 Designing Hong Kong Limited	支持把道路遷離海濱地區。 Support relocation of Roads away from the waterfront area.  反對在面對海濱的「住宅(丙類)」用地地面層缺乏商業用途。 Oppose to the lack of commercial uses at the ground level of the "Residential (Group C)" sites facing the waterfront.  反對預留作道路用途的土地。 Oppose to the land reserved for	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 修訂「住宅(丙類)」地帶的《註釋》，以容許「商業服務行業」及「食肆」用途在海濱的地區為經常准許用途，否則應涵蓋在第一欄經常准許的用途內。 Amend the Notes for "Residential (Group C)" ("R(C)") zones to include 'Shop and Services' and 'Eating Place' uses as uses always permitted on the ground level facing the waterfront, or alternatively to include this uses in Column 1 under the Notes of the</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		<p>roads.</p> <p>反對沒有預留土地作支援水上活動或相關設施，特別在鄰近的庇護水域範圍。</p> <p>Oppose to that no land is reserved for marine supporting and water dependent land uses especially around the sheltered water areas.</p> <p>反對在港鐵站預留作商業及辦公室土地之不足。</p> <p>Oppose to that insufficient land is reserved for commercial office space around the MTR Station.</p>	<p>OZP.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 把預留作道路用地的闊度收窄至少20%。</li> </ul> <p>Reduce the width of all road reserves by a minimum of 20%.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 把一塊用地劃作為「其他指定用途」註明「水上活動支援用途」，並容許休閒，運動，商業水上活動和其他支援設施為經常准許用途。否則，此等用途應涵蓋在鄰近庇護水域的所有用途地帶內。</li> </ul> <p>Identify a piece of land for “OU” annotated “Marine Support”, with leisure, sport and commercial marine uses and other marine supporting uses as uses always permitted. Alternatively, such uses should be always permitted in all zones adjacent to sheltered water.</p>

申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>- 增加位於地鐵站附近的土地作為商業用途的總樓面面積。 Increase commercial gross floor area around the MTR station.</li> </ul>
TPB/R/S/K22/3-1113	陳華裕 Chan Wah Yu (transliteration)	<p>反對有關園景美化高架行人道的走線的圖則修訂項目 G (9)項，但原則上支持修訂項目的規劃意向。</p> <p>Oppose Amendment Item G(9) in relation to the alignment of the landscaped elevated walkway, but in principle support the planning intention of the amendment item.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 重新改良及訂定連接海濱的園境美化高架行人道的走線及佈局。 Improve and realign the landscaped elevated walkway connecting to the waterfront area.</li> <li>- 興建行人通道連接港鐵牛頭角站及觀塘海濱及連接牛頭角站及附近的「其他指定用途」註明「商貿」用地。 Provide pedestrian facilities to connect the MTR Ngau Tau Kok Station with the Kwun Tong waterfront area and MTR Ngau Tau Kok Station and "OU(B)" district.</li> <li>- 興建行人系統連接內陸休憩用地與</li> </ul>

申述編號 <b>Representation No.</b>	申述人名稱 <b>Name of 'Representer'</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
			海濱地區。 Connect the open spaces in the inner part of Kwun Tong to the waterfront area by pedestrian system.
TPB/R/S/K22/3-1114	金堅 Kam Kin (transliteration)	反對有關園景美化高架行人道的走線的圖則修訂項目 G (9)項。 Oppose Amendment Item G(9) in relation to the alignment of the landscaped elevated walkway.	同上 ditto
TPB/R/S/K22/3-1115	屈奇安 新民黨新蒲崗采頤地區幹事 Wat Kei On (transliteration) New People's Party	沒有標明有關事項。 Not Specified.	以采頤花園為制高點以 35 度向海伸展，所有建築物以「梯階式」興建，建築物高度限制不超過 60 米。 The developments should be descended 35 degree seaward from Rhythm Garden with the maximum building height restriction not exceeding 60m.

<b>申述編號</b> <b>Representation</b> <b>No.</b>	<b>申述人名稱</b> <b>Name of ‘Representer’</b>	<b>有關事項</b> <b>Subject Matter</b>	<b>建議修訂</b> <b>Proposed Amendment</b>
			<p>把「其他指定用途」註明「混合用途(3)」的用地改劃為「休憩用地」。</p> <p>Rezone the area zoned “OU” annotated “Mixed Use” to “Open Space”.</p> <p>把「其他指定用途」註明「混合用途(3)」以北的高架行人道改為行人隧道，並伸延至采頤花園 8 至 9 座，以連接「地下購物街」。</p> <p>Replace the elevated walkway to the North of the “OU” annotated “Mixed Use(3)” by a subway which extend to Blocks 8 and 9 of Rhythm Garden and connect to “Underground Shopping Street”.</p>
TPB/R/S/K22/3-1116	KT Zhuang	<p>反對有關「地下購物街」的走線的圖則修訂項目 B 項。</p> <p>Oppose Amendment Item B in relation to the alignment of the “Underground Shopping Street”.</p>	<p>撤銷非建築用地及「地下購物街」。</p> <p>Delete all non-building areas and “Underground Shopping Street”.</p>



申述編號 <b>Representation            No.</b>	申述人名稱 <b>Name of ‘Representer’</b>	有關事項 <b>Subject Matter</b>	建議修訂 <b>Proposed Amendment</b>
		反對整份圖則。 Oppose the whole plan.	
TPB/R/S/K22/3-1117	Sam Kham Koon	<p>反對增加酒店、零售及辦公室用途的非住用總樓面面積。            Oppose the increase in non-domestic gross floor area (GFA) for office, retail and hotel uses.</p> <p>反對在啓德增加「政府、機構或社區」用途。            Oppose the increases in “G/IC”uses in Kai Tak.</p> <p>反對減少「休憩用地」、「其他指定用途」註明「美化市容」地帶及道路用地。            Oppose the decrease in “Open Space”, “OU” annotated “Amenity Area” and road areas.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 不應改劃「綜合發展區(1)及(2)」地帶。              Should not rezone “CDA(1)” and “CDA(2)”.</li> <li>- 增加綠化用地。              More greenery spaces.</li> <li>- 不要增加非住用總樓面面積。              No increase in non-domestic GFA.</li> <li>- 不要減少「休憩用地」、「其他指定用途」註明「美化市容」地帶及道路用地。              No decrease in areas zoned as “O”, “OU” annotated “Amenity Area” and road areas.</li> </ul>

